



Indukcijska kuhalna plošča
Чекмедже за принадлежности

- | | |
|------------------------------|----|
| [sl] Navodila za uporabo | 2 |
| [bg] Ръководство за употреба | 19 |

N5..D4...

Za dodatne informacije glejte digitalni uporabniški priročnik.



Kazalo

1	Varnost	2
2	Preprečevanje materialne škode.....	4
3	Varstvo okolja in varčevanje	5
4	Primerna posoda.....	5
5	Spoznavanje	7
6	Osnovno upravljanje.....	8
7	FlexZone	9
8	PowerMove.....	10
9	Časovne funkcije	11
10	PowerBoost.....	11
11	PanBoost	12
12	Funkcija ohranjanja toplote.....	12
13	Otroško varovalo	12
14	Zaščita pri brisanju	13
15	Posamezni varnostni izklop	13
16	Osnovne nastavitev	13
17	Preizkus posode	14
18	Čiščenje in nega.....	15
19	Odpravljanje motenj.....	15
20	Odstranjevanje	16
21	Servisna služba.....	16
22	Testne jedi	17



1 Varnost

Upoštevajte naslednja varnostna navodila.

1.1 Splošna navodila

- Skrbno preberite ta navodila.
- Navodila za uporabo, izkaznico aparata in informacije o izdelku shranite za kasnejšo uporabo ali za novega lastnika.
- Če opazite poškodbo zaradi transporta, aparata ne priključite.

1.2 Namenska uporaba

Aparate lahko brez vtiča priključi samo pooblaščen strokovnjak. Pri poškodbah zaradi napake priključitve garancija ne velja.

Varnost med uporabo je zagotovljena le v primeru strokovne vgradnje v skladu z navodili za montažo. Za brezhibno delovanje na mestu postavitve je odgovoren inštalater.

Aparat uporablajte samo:

- za pripravo jedi in pijač.
- pod nadzorom. Kratkotrajne postopke kuhanja ves čas nadzorujte.
- v domačem gospodinjstvu in v zaprtih prostorih domačega okolja.
- do najvišje nadmorske višine 4000 m.

Aparata ne uporablajte:

- z zunanjim programsko uro ali posebnim dajinskim upravljalnikom. To ne velja v primeru, da je delovanje izklopljeno z aparati, zanjimi v standardu EN 50615.

Če imate implantirano delajočo medicinsko napravo (npr. srčni spodbujevalnik ali defibrilator), zdravnika povprašajte, ali je ta v skladu z Direktivo 90/385/EGS Sveta Evropskih skupnosti z dne 20. junija 1990 in z EN 45502-2-1 in EN 45502-2-2 ter ali je bila naprava izbrana, implantirana in nastavljena skladno z VDE-AR-E 2750-10. Če so ti pogoji izpolnjeni in poleg tega uporabljate tudi nekovinske kuhinjske pripomočke in posodo ter nekovinske ročaje, lahko indukcijsko kuhalno ploščo brez težav uporabljate v skladu z njenim namembnostjo.

1.3 Omejitve kroga uporabnikov

Ta aparat lahko otroci, starejši od 8 let, ter osebe z zmanjšanimi fizičnimi, senzoričnimi ali duševnimi sposobnostmi ali osebe, ki ne razpolagajo z izkušnjami in/ali znanjem uporabljajo le, ko so pod nadzorom, ali če so bili poučeni o varni uporabi in so razumeli nevarnosti, ki izhajajo iz uporabe aparata.

Otroci se ne smejo igrati z aparatom.

Otroci ne smejo čistiti ali vzdrževati aparata, razen če so stari več kot 15 let ali starejši in so pod nadzorom.

Otroci, mlajši od 8 let, naj se ne približujejo aparatu in priključnemu kablu.

1.4 Varna uporaba

⚠ OPOZORILO – Nevarnost požara!

Nenadzorovano kuhanje z maščobo ali oljem na kuhalni površini je lahko nevarno in lahko povzroči požar.

- ▶ Vročih olj in masti nikoli ne pustite brez nadzora.
- ▶ Požara nikoli ne poskušajte pogasiti z vodo, ampak izklopite aparat in nato pokrijte plamene npr. s pokrovko ali z odejo za gašenje.

Kuhalna površina se močno segreje.

- ▶ Na kuhalno površino ali v njeno neposredno bližino nikoli ne polagajte vnetljivih predmetov.
- ▶ Na kuhalni površini nikoli ne shranujte predmetov.

Aparat se močno segreje.

- ▶ Gorljivih predmetov ali razpršilcev nikoli ne shranujete v predalih neposredno pod kuhalno ploščo.

Pokrovi za kuhalno ploščo lahko povzročijo nesreče, npr. zaradi pregetja, vžiga ali materialov, ki jih lahko raznese.

- ▶ Ne uporabljajte pokrovov za kuhalno ploščo.

Po vsaki uporabi z glavnim stikalom izklopite kuhalno ploščo.

- ▶ Ne čakajte, da se bo kuhalna plošča samodejno izklopila, ker na njej ni več loncav in ponev.

Živila se lahko vnamejo.

- ▶ Postopek kuhanja morate nadzorovati. Kratek postopek morate ves čas nadzorovati.

⚠ OPOZORILO – Nevarnost opeklin!

Med delovanjem se aparat in njegovi dostopni deli segrejejo, še posebno okvir kuhalne plošče, če obstaja.

- ▶ Pazite, da se ne dotaknete grelnikov.
- ▶ Otroci, mlajši od 8 let, naj se ne približujejo aparatu.

Zaščitne rešetke za kuhalno površino lahko povzročijo nezgode.

- ▶ Nikoli ne uporabljajte zaščitnih rešetk za kuhalno površino.

Aparat se med delovanjem segreje.

- ▶ Pred čiščenjem pustite, da se aparat ohladi.

Kovinski predmeti se na kuhalni plošči zelo hitro segrejejo.

- ▶ Na kuhalno ploščo nikoli ne odlagajte kovinskih predmetov, npr. nožev, vilic, žlic in pokrovk.

⚠ OPOZORILO – Nevarnost električnega udara!

Nestrokovna popravila so nevarna.

- ▶ Popravila aparata sme izvajati samo izšolan strokovno osebje.
- ▶ Za popravilo aparata je dovoljeno uporabljati samo originalne nadomestne dele.
- ▶ Če je omrežni priključni vodnik aparata poškodovan, ga morate zamenjati s posebnim priključnim kablom, ki je na voljo pri proizvajalcu ali njegovi servisni službi.

Poškodovan aparat ali poškodovan omrežni priključni kabel je nevaren.

- ▶ Nikoli ne uporabljajte poškodovanega aparata.
 - ▶ Če je površina počena, morate aparat izključiti, da preprečite morebitni električni udar. V ta namen aparata ne izklopite z glavnim stikalom, ampak ga izključite tako, da izklopite varovalko v omarici z varovalkami.
 - ▶ Nikoli ne vlecite za priključni kabel, da izključite aparat iz električnega omrežja. Vedeni vlecite za vtič omrežnega priključnega kabla.
 - ▶ Če je aparat ali priključni kabel v okvari, takoj izklopite varovalko v omarici z varovalkami.
 - ▶ Pokličite pooblaščeni servis. → Stran 16
Vdirajoča vлага lahko povzroči električni udar.
 - ▶ Za čiščenje aparata ne uporabljajte parnega čistilnika ali visokotlačnega čistilnika.
- Na vročih delih aparata se lahko stopi izolacija kablov električnih naprav.
- ▶ Priključnega kabla električnih naprav nikoli ne izpostavljajte vročim delom aparata.
- Stik kovinskih predmetov z ventilatorjem, ki se nahaja na spodnji strani kuhalne plošče, lahko povzroči električni udar.
- ▶ V predalih pod kuhalno ploščo ne shranujte dolgih, koničastih kovinskih predmetov.

⚠️ OPOZORILO – Nevarnost poškodb!

Zaradi tekočine med dnem posode in kuhalniščem lahko posoda nenadoma odskoči v višino.

- ▶ Kuhalnišče in dno posode morata biti vedno suha.
- ▶ Nikoli ne uporabljajte zamrznjene posode za kuhanje.

Pri pripravi v vodni kopeli lahko kuhalna plošča in posoda počita, če se pregrejeta.

- ▶ Posoda v vodni kopeli se ne sme neposredno dotikati dna posode, napolnjene z vodo.
- ▶ Uporablajte samo posodo, odporno na vročino.

Aparat z napokano ali počeno površino lahko povzroči ureznine.

- ▶ Aparata ne uporabljajte, če ima ta napokano ali počeno površino.

⚠️ OPOZORILO – Nevarnost zadušitve!

Otroci se lahko zavijejo v embalažo ali pa si slednje potegnejo preko glave in se tako zadušijo.

- ▶ Poskrbite, da otroci ne bodo prišli v stik z embalažnim materialom.
- ▶ Ne dovolite otrokom, da se igrajo z embalažnim materialom.

Otroci lahko vdihnejo ali pogoltnajo majhne dele in se tako zadušijo.

- ▶ Poskrbite, da otroci ne bodo prišli v stik z majhnimi deli.
- ▶ Ne dovolite otrokom, da se igrajo z majhnimi deli.

2 Preprečevanje materialne škode

Tukaj je seznam najpogostejsih vzrokov za poškodbe in nasvetov, kako se jim izogniti.

Poškodba	Vzrok	Ukrep
Madeži	Kuhanje brez nadzora.	Opazujte potek priprave jedi.
Madeži, krušenje	Razlita živila, predvsem taka z velikim deležem sladkorja.	Takoj jih odstranite s strgalom za steklokeramiko.
Madeži, krušenje ali razpoke v steklu	Poškodovana posoda, posoda s stopljenim emajlom ali posoda z dnem iz bakra ali aluminija.	Uporablajte primerno in nepoškodovano posodo.
Madeži, obarvanja	Neprimerni načini čiščenja.	Uporablajte le čistila, primerna za steklokeramiko, in čistite kuhalno ploščo samo takrat, ko je hladna.
Krušenje ali razpoke v steklu	Udarci ali posoda, pribor ali drugi trdi ali koničasti predmeti, ki padajo na kuhalno ploščo.	Med kuhanjem ne udarite ob steklo in ne dovolite, da na kuhalno ploščo padajo predmeti.
Praske, obarvanja	Grobo dno posode ali drsanje posode po kuhalni plošči.	Preglejte posodo. Posodo dvignite, ko jo premikate.
Praske	Sol, sladkor ali pesek.	Kuhalne plošče ne uporablajte kot delovno ali odlagalno površino.
Poškodbe aparata!	Kuhanje v zamrznjeni posodi.	Nikoli ne uporabljajte zamrznjene posode za kuhanje.
Poškodbe posode ali aparata	Kuhanje brez vsebine.	Posode brez vsebine nikoli ne postavite na vroče kuhalnišče in je ne segrevajte.
Poškodbe stekla	Stopljena snov na vročem kuhalnišču ali vroče pokrovke na steklu.	Na kuhalno ploščo ne polagajte papirja za peko ali aluminijaste folije, plastičnih posod ali pokrovk.
Pregretje	Vroča posoda na upravljalnem polju ali na okvirju.	Nikoli ne postavljajte vroče posode na ta območja.

POZOR!

Ta kuhalna plošča ima na spodnji strani ventilator.

- ▶ Če je pod kuhalno ploščo predal, v njem ne shranjujte majhnih ali koničastih predmetov, papirja in kuhinjskih krp. Ventilator bi te predmete lahko vsesal in se poškodoval ali pa bi bilo hlajenje slabše.
- ▶ Razdalja med vsebino predala in vhodom ventilatorja mora znašati najmanj 2 cm.

3 Varstvo okolja in varčevanje

3.1 Odlaganje embalaže novega aparata

Material embalaže je okolju prijazen in primeren za ponovno uporabo.

- ▶ Posamezne sestavne dele ločeno sortirajte v odpad.

3.2 Varčevanje z energijo

Če upoštevate te napotke, bo vaš aparat porabil manj električne energije.

Izberite kuhalische, ki ustreza velikosti posode. Posodo namestite na sredino.

Uporabljajte posodo, katere premer dna se ujema s premerom kuhalische.

Nasvet: Proizvajalci posode pogosto navedejo zgornji premer posode. Ta je pogosteje večji kot premer dna posode.

- Neustrezna posoda ali nepopolno prekrita kuhalische porabijo veliko energije.

Posodo pokrijte z ustrezno pokrovko.

- Če kuhate brez pokrovke, aparat porabi znatno več energije.

Pokrovko dvigajte čim redkeje.

- Če dvignete pokrovko, uide veliko energije.

Uporabite steklene pokrovke.

- Steklena pokrovka omogoča, da pogledate v lonec, ne da bi vam bilo treba dvigniti pokrovko.

Uporabljajte lonec in ponve z ravnim dnem.

- Če posoda nima ravne dna, je poraba energije večja.

Uporabljajte posodo, ki ustreza količini živil.

- Večja posoda z malo vsebine potrebuje več energije za segrevanje.

Hrano pripravljajte z malo vode.

- Več kot je vode v posodi za kuhanje, več energije potrebujete za segrevanje.

Pravočasno preklopite na nižjo stopnjo kuhanja.

- Če nastavite previsoko stopnjo počasnega kuhanja, po nepotrebni tratite energijo.

Informacije o izdelku v skladu z (EU) 66/2014 najdete na priloženi izkaznici aparata in na spletu na produktnej strani vašega aparata.

4 Primerna posoda

Posoda, primerna za kuhanje z indukcijo, mora imeti feromagnetno dno, torej jo mora magnet privlačiti, poleg tega mora dno ustrezati velikosti kuhalische. Če aparat

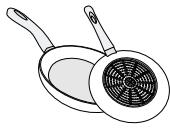
ne zazna posode na določenem kuhalische, postavite posodo na kuhalische z eno stopnjo manjšim premerom.

4.1 Velikost in lastnosti posode

Da aparat pravilno zazna posodo, morate upoštevati velikost in material posode. Dno vseh posod mora biti popolnoma ravno in gladko.

Z Preizkus posode lahko preverite, ali je vaša posoda primerna. Več informacij najdete pod
→ "Preizkus posode", Stran 14.

Posoda	Materiali	Lastnosti
Priporočena posoda 	Posoda iz nerjavečega jekla z dnem v obliki sendviča, ki dobro razporeja toploto.	Ta posoda enakomerno razporeja toploto, se hitro segreje in aparat jo zagotovo zazna.
	Feromagnetna posoda iz emajliranega jekla, litoželezna posoda ali posebna posoda za indukcijo iz nerjavečega jekla.	Ta posoda se hitro segreje in aparat jo zagotovo zazna.
Primerno 	Dno ni v celoti feromagnetno.	Če je feromagnetno območje manjše od dna posode, se segreje samo feromagnetno območje. Tako se toplota ne razporeja enakomerno.



Dno posode z deležem aluminija.

Zaradi aluminija se feromagnetna površina zmanjša, zato posoda lahko sprejme manj moči. Lahko se zgodi, da aparat te posode ne zazna dovolj ali je sploh ne zazna in je zato ne segreva dovolj.

Ni primerno

Posoda iz običajnega tankega jekla, stekla, gline, bakra ali aluminija.

Opombe

- Med kuhalno ploščo in posodo načelno ne uporabljajte adapterskih plošč.
- Ne segrevajte prazne posode in ne uporabljajte posode s tankim dnom, ker se lahko zelo močno segreje.

5 Spožnavanje

5.1 Kuhanje z indukcijo

Kuhanje z indukcijo je nekoliko drugačno od kuhanja na običajnih kuhalnih ploščah in prinaša vrsto prednosti, npr. prihranek časa pri kuhanju in pečenju, prihra-

nek energije ter lažjo nego in čiščenje. Omogoča tudi boljši nadzor nad temperaturo, ker toplota nastaja neposredno v posodi.

5.2 Upravljalno polje

Posamezne podrobnosti, npr. barva in oblika, se lahko razlikujejo od tistih na sliki.



Opombe

- Upravljalno polje naj bo vedno čisto in suho.
- V bližino prikazov in senzorjev ne postavljajte posode. Elektronika se lahko pregreje.

Izbirni senzorji

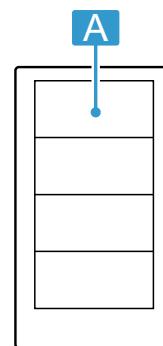
Ko se kuhalische segreva, svetijo simboli tipk, ki so v danem trenutku na voljo.

Senzor	Funkcija
①	Glavno stikalo
■/□	Izbira kuhalische
P	PowerBoost in PanBoost
-/+	Nastavljeno območje
□	FlexZone
⌚	PowerMove
→	Funkcije programske ure
🕒	Čas poteka
🔔	Alarm
☛	Zaščita pri brisanju in Otroško varovalo
L	Funkcija ohranjanja toplote

Glede na status kuhalne plošče zasvetijo tudi prikazi kuhalische ter različne vklopljene in razpoložljive funkcije.

5.3 Razdelitev kuhalische

Navedena moč je izmerjena s standardnimi lonci, opisanimi v IEC/EN 60335-2-6. Moč se lahko razlikuje glede na velikost posode ali material, iz katerega je izdelana.



Območje	Najvišja stopnja kuhanja	
A ☐☐☐	Stopnja moči 9 PowerBoost	2.200 W 3.700 W
A ☐	Stopnja moči 9 PowerBoost	3.300 W 3.700 W

5.4 Kuhalische

Preden začnete kuhati, preverite, če se velikost posode ujema s kuhalischenem, na katerem želite kuhati:

Območje	Tip kuhalische
☐	Kuhalische z enojnim krogom

Območje Tip kuhalisca

- Flex Zone
→ "FlexZone", Stran 9

5.5 Prikaz preostale topote

Kuhalna plošča ima prikaz preostale topote za vsako kuhalisce. Dokler prikaz preostale topote sveti, se ne dotikajte kuhalisca.

Prikaz Pomen

- | | |
|----------|---------------------|
| <i>H</i> | Kuhališče je vroče. |
| <i>h</i> | Kuhališče je toplo. |

6 Osnovno upravljanje

6.1 Vklop kuhalne plošče

- Dotaknite se ①.
Oglesi se zvočni signal in prikaz poleg ① sveti.
- ✓ Kuhalna plošča je pripravljena za uporabo.

ReStart

- Če aparat v 4 sekundah od izklopa znova vklopite, se kuhalna plošča vklopi s prejšnjimi nastavitevami.

6.2 Izklop kuhalne plošče

- Dotaknite se ①, dokler prikazi ne ugasnejo.
- ✓ Vsa kuhalisca so izklopljena.

Opomba: Če so vsa kuhalisca izklopljena več kot 20 sekund, se kuhalna plošča izklopi.

6.3 Nastavitev stopnje moči na kuhalisčih

Kuhališče ima 17 stopenj moči, ki so prikazane od 1 do 9 z vmesnimi vrednostmi. Izberite najprimernejšo stopnjo moči za jed in izbrani postopek priprave.

1. Za izbiro kuhalisca se dotaknite .
- ✓ Sveti in pod njim ..

6.4 Nasveti za kuhanje

- Ko pogrevate pire, kremne juhe ali goste omake, jih občasno pomešajte.
- Za predgrevanje nastavite stopnjo kuhanja 8–9.
- Pri kuhanju s pokrovko znižajte stopnjo kuhanja, takoj ko začne uhajati para. Uhajanje pare ne vpliva na rezultat priprave.
- Po koncu priprave posodo pokrijte s pokrovko, dokler jedi ne postrežete.
- Pri kuhanju v loncu na pritisk upoštevajte navodila proizvajalca.
- Živi ne kuhanje predolgo, da ohranijo hrnilno vrednost. S kuhinjsko uro lahko nastavite optimalni čas priprave.
- Pazite, da se iz olja ne kadi.
- Da živila porjavijo, jih eno za drugim popopecite v majhnih porcijah.
- Nekatere posode se med kuhanjem močno segrejojo. Zato uporabljajte prijemaleke.
- Priporočila za energetsko učinkovito kuhanje najdete v
→ "Varčevanje z energijo", Stran 5

2. V nastavitevem območju izberite želeno stopnjo moči.

- Dotaknite se +: stopnja kuhanja 9.
- Dotaknite se -: stopnja kuhanja 4.

- ✓ Stopnja moči je nastavljena.

Opomba: Če na kuhalisču ni posode ali če posoda ni primerena, izbrana stopnja moči utripa. Po določenem času se kuhalisce izklopi.

QuickStart

- Če posodo pred vklopom postavite na kuhalno ploščo, jo aparat ob vklopu zazna in samodejno izbere ustrezno kuhalisce. Nato v naslednjih 20 sekundah izberite stopnjo moči, sicer se kuhalna plošča izklopi.

Sprememba stopnje moči ali izklop kuhalisca

1. Izberite kuhalisce.
2. V nastavitevem območju izberite želeno stopnjo kuhanja ali nastavite na .
- ✓ Stopnja kuhanja na kuhalisču se spremeni ali se kuhalisce izklopi in prikaže se prikaz preostale topote.

Priporočila za kuhanje

Preglednica kaže, katera stopnja moči (–) je primerena za kakšno živilo. Čas priprave (⌚ min) se lahko razlikuje glede na vrsto, težo, debelino in kakovost živil.

–	⌚ min
Topljenje	
Čokolada, preliv	1 - 1.
Maslo, med, želatina	1 - 2
Pogrevanje in ohranjanje topote	
Enolončnica, npr. lečina enolončnica	1. - 2
Mleko ¹	1. - 2.
Obarjene klobasicice ¹	3 - 4
Odtaljevanje in pogrevanje	
Špinaca, globoko zamrznjena	3 - 4
Golaž, globoko zamrznjen	3 - 4
¹ Brez pokrovke	
² Predgrevanje na stopnji kuhanja 8–8.	

			min
Poširanje, nežno segrevanje			
Krompirjevi cmoki ¹	4 - 5.	20 - 30	
Riba ¹	4 - 5	10 - 15	
Bele omake, npr. omaka bešamel	1 - 2	3 - 6	
Stepene omake, npr. bearska omaka, holandska omaka	3 - 4	8 - 12	
Kuhanje, kuhanje v sopari, dušenje			
Riž, z dvojno količino vode	2. - 3.	15 - 30	
Mlečni riž ²	2 - 3	30 - 40	
Krompir v oblicah	4. - 5.	25 - 35	
Slan krompir	4. - 5.	15 - 30	
Testenine ¹	6 - 7	6 - 10	
Enolončnica	3. - 4.	120 - 180	
Juhe	3. - 4.	15 - 60	
Zelenjava	2. - 3.	10 - 20	
Zelenjava, globoko zamrznjena	3. - 4.	7 - 20	
Enolončnica v loncu na pritisk	4. - 5.	-	
Dušenje z maščobo			
Zvita pečenka	4 - 5	50 - 65	
Dušena pečenka	4 - 5	60 - 100	
Golaž ²	3 - 4	50 - 60	
Praženje/pečenje z malo maščobe			
Zrezek, naraven ali paniran	6 - 7	6 - 10	
Zrezek, globoko zamrznjen	6 - 7	6 - 12	
Kotleti, naravni ali panirani	6 - 7	8 - 12	
Steak (debeline 3 cm)	7 - 8	8 - 12	
Perutninska prsa (debeline 2 cm)	5 - 6	10 - 20	

¹ Brez pokrovke

² Predgrevanje na stopnji kuhanja 8-8.

			min
Perutninska prsa, globoko zamrznjena	5 - 6	10 - 30	
Polpete (debeline 3 cm)	4. - 5.	20 - 30	
Hamburger (debeline 2 cm)	6 - 7	10 - 20	
Riba in ribji file, naraven	5 - 6	8 - 20	
Riba in ribji file, paniran	6 - 7	8 - 20	
Riba, panirana in globoko zamrznjena, npr. ribje palčke	6 - 7	8 - 15	
Kozice in raki	7 - 8	4 - 10	
Praženje sveže zelenjave in gob	7 - 8	10 - 20	
Jedi iz ponve, zelenjava, na trake narezano meso na azijski način	7 - 8	15 - 20	
Globoko zamrznjene jedi, npr. pripravljene jedi za pripravo v ponvi	6 - 7	6 - 10	
Palačinke, pečene ena za drugo	6. - 7.	-	
Omlete (pečene ena za drugo)	3. - 4.	3 - 10	
Jajca na oko	5 - 6	3 - 6	
Cvrenje, 150–200 g na porcijo v 1–2 l olja, cvrenje posameznih porcij¹			
Globoko zamrznjeni izdelki, npr. ovrt krompirček, piščančji medaljoni	8 - 9	-	
Kroketi, globoko zamrznjeni	7 - 8	-	
Meso, npr. kosi piščanca	6 - 7	-	
Riba, panirana ali v pivskem testu	6 - 7	-	
Zelenjava, gobe, panirane, v pivskem testu ali tempuri	6 - 7	-	
Drobno pecivo, npr. krofi, sadje v pivskem testu	4 - 5	-	

¹ Brez pokrovke

² Predgrevanje na stopnji kuhanja 8-8.

7 FlexZone

Prilagodljivo kuhalische vam omogoča, da posodo različnih oblik ali velikosti postavite kamor koli. Sestavljeno je iz štirih induktorjev, ki delujejo neodvisno drug od drugega. Ko prilagodljivo kuhalische deluje, se aktivira le tisto območje, ki ga pokriva posoda.

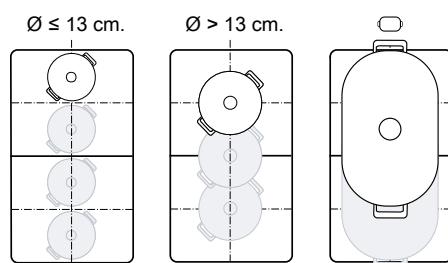
7.1 Namestitev posode

Prilagodljivo kuhalische lahko konfigurirate na dva načina, odvisno od tega, kaero posodo uporabljate. Da zagotovite dobro zaznavanje in razporeditev topote, posodo postavite na sredino, kot je prikazano na slikah.

Kot eno združeno kuhalische

Priporočeno za kuhanje v eni sami posodi.

- Položaj posode je odvisen od velikosti:Položaj posode je odvisen od velikosti:

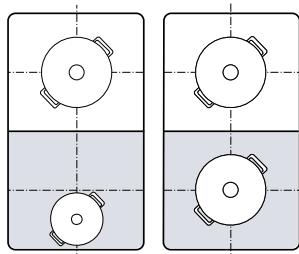


- Priporočena podolgovata posoda :



Kot dve neodvisni kuhalisci

Priporočeno za kuhanje v dveh posodah. Sprednje in zadnje območje lahko uporabljate ločeno in za vsako od njiju nastavite drugo stopnjo moči.



8 PowerMove

S to funkcijo lahko spremenite stopnjo moči za posodo, tako da posodo na prilagodljivem kuhalischu preprosto potisnete naprej ali nazaj. Kuhalische je v ta namen razdeljeno na tri območja z različnimi stopnjami moči.

8.1 Namestitev in premikanje posode

Uporabite samo eno posodo. Območje kuhanja je odvisno od uporabljene posode in njene velikosti ter položaja.

Vsako območje kuhanja ima prednastavljeno stopnjo moči:

- Prednje območje = stopnja kuhanja 9
- Srednje območje = stopnja kuhanja 5
- Zadnje območje = stopnja kuhanja 1

7.2 FlexZone povezava

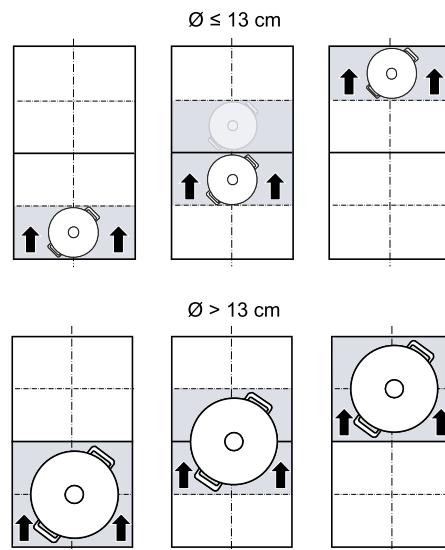
Kuhalische Flex Zone je standardno nastavljeno kot dve neodvisni kuhalisci. Za združevanje kuhalisch vklopite naslednjo funkcijo:

1. Izberite eno od obeh kuhalisch.
 2. Dotaknite se .
 - ✓ Prikaz sveti. Kuhalische Flex Zone je združeno.
- Opomba:** Če posodo premaknete z aktivnega združenega kuhalischja ali jo dvignite, se začne samodejno iskanje. Vsaka posoda, ki jo aparat med tem iskanjem najde na kuhalischu, se segreva na predhodno izbrani stopnji moči.

7.3 FlexZone ločevanje

- Dotaknite se .
- ✓ Kuhalisci sta ločeni in delujeta neodvisno drugo od drugega.

Standardno nastavitev prednastavljene stopnje moči lahko spremojte. Kako to storite, je opisano v poglavju Osnovne nastavitev → Stran 13.



8.2 Aktiviranje PowerMove

Zahleva: Na eno kuhalische Flex Zone postavite samo eno posodo.

1. Izberite eno od obeh kuhalisch Flex Zone.
2. Dotaknite se .
- ✓ Prikaz poleg  in stopnja moči na območju, na katerem se nahaja posoda, svetita.
- ✓ Funkcija je vklopljena.

Opomba: Med postopkom kuhanja lahko spremojte stopnje moči na območjih.

8.3 Deaktiviranje PowerMove

- ▶ Dotaknite se .
- ✓ Prikaz poleg  ugasne.
- ✓ Funkcija je izklopljena.

9 Časovne funkcije

Vaša kuhalna plošča ima različne funkcije za nastavitev časa priprave:

- Programska ura za izklop
- Alarm
- Čas poteka

9.1 Programska ura za izklop

S to funkcijo lahko programirate čas priprave za eno ali več kuhalšč. Po preteku časa se kuhalšče samodejno izklopi.

Vklop Programska ura za izklop

1. Izberite kuhalšče in stopnjo moči.
2. Dotaknite se .
- ✓  kuhalšča sveti.
3. V naslednjih 10 sekundah v nastavitenem območju izberite želeni čas priprave.
 - Dotaknite se : 30 minut
 - Dotaknite se : 10 minut
4. Da potrdite izbrano nastavitev, se dotaknite .
- ✓ Čas priprave se začne odštevati.
- ✓ Po preteku časa priprave se oglesi zvočni signal.
5. Dotaknite se poljubnega simbola.
- ✓ Prikazi ugasnejo in zvočni signal utihne.

Sprememba ali izklop Programska ura za izklop

1. Izberite kuhalšče in se dotaknite .
2. Da izbrišete čas, v nastavitenem območju spremenite čas priprave ali nastavite na .

9.2 Alarm

Omogoča aktiviranje alarmja od 0 do 99 min. Ta funkcija deluje neodvisno od kuhalšč in drugih nastavitev. Kuhalšč ne izklopi samodejno.

Vklop Alarm

1. Dotaknite se .
- ✓ Na zaslonu sveti .
2. V nastavitenem območju nastavite želeni čas.
 - Dotaknite se : 10 minut
 - Dotaknite se : 05 minut
3. Da potrdite izbrano nastavitev, se dotaknite .
- ✓ Čas se začne odštevati.
- ✓ Po preteku časa priprave se oglesi zvočni signal.
4. Dotaknite se .
- ✓ Prikazi ugasnejo in zvočni signal utihne.

AlarmSprememba ali izklop

1. Dotaknite se .
2. V nastavitenem območju spremenite čas ali nastavite na , da izbrišete čas.
3. Da potrdite izbrano nastavitev, se dotaknite .

9.3 Čas poteka

Funkcija štoparice prikazuje čas, ki je pretekel od aktiviranja.

Vklop Čas poteka

- ▶ Dotaknite se .
- ✓ Na zaslonu sveti .
- ✓ Čas se začne odštevati.

Izklop Čas poteka

- ▶ Dotaknite se .
- ✓ Prikazi funkcije programiranega časa ugasnejo.
- ✓ Funkcija je izklopljena.

10 PowerBoost

S to funkcijo velike količine vode segrejete hitreje kot z .

Ta funkcija je na voljo za vsa kuhalšča, če ne deluje drugo kuhalšče iste skupine.

Sicer na prikazu izbranega kuhalšča utripata  in .

Nato se samodejno nastavi  brez aktiviranja funkcije.



10.1 Vklop PowerBoost

1. Izberite kuhalšče.
2. Dotaknite se .
- ✓  svetita.
- ✓ Funkcija je vklopljena.

Opomba: To funkcijo lahko vklopite tudi pri kuhanju na združenem kuhalšču Flex Zone.

10.2 Izklop PowerBoost

1. Izberite kuhalšče.
2. Dotaknite se .
- ✓  se ne prikazujeta več.

- ✓ Na kuhalšču sveti .
- ✓ Funkcija je izklopljena.

Opomba: Za zaščito elektronskih elementov v notranjosti kuhalne plošče se ta funkcija v določenih okoliščinah samodejno izklopi.

11 PanBoost

S to funkcijo se posoda segreje hitreje kot z .

Ta funkcija je na voljo za vsa kuhalšča, če ne deluje drugo kuhalšče iste skupine.
Sicer na prikazu izbranega kuhalšča utripata  in .

Nato se samodejno nastavi  brez aktiviranja funkcije.



11.1 Priporočila za uporabo

- Uporabljajte samo hladne posode.
- Uporabljajte posode s popolnoma ravnim dnom. Ne uporabljajte posod s tankim dnom.
- Nikoli brez nadzora ne segrevajte praznih posod ali olja, masla ali masti.

- Posode ne pokrivajte.

11.2 Vklop PanBoost

1. Izberite kuhalšče.
2. Dvakrat pritisnite .
- ✓  in  svetita.
- ✓ Funkcija je vklopljena.

Opomba: To funkcijo lahko vklopite tudi pri kuhanju na združenem kuhalšču Flex Zone.

11.3 Izklop PanBoost

1. Izberite kuhalšče.
 2. Dotaknite se .
 - ✓  in  ugasneta.
 - ✓ Na kuhalšču sveti .
 - ✓ Funkcija je izklopljena.
- Opomba:** Ta funkcija se Po 30 sekundah samodejno izklopi.

12 Funkcija ohranjanja toplote

To funkcijo lahko uporabite za topljenje čokolade ali masla in za ohranjanje jedi toplih.

12.1 Aktiviranje funkcije ohranjanja jedi toplih

1. Izberite želeno kuhalšče.
2. V naslednjih 10 sekundah se dotaknite .
- ✓  sveti.
- ✓ Funkcija je aktivirana.

12.2 Deaktiviranje funkcije ohranjanja jedi toplih

1. Izberite kuhalšče.
2. Dotaknite se .
- ✓  ugasne.
- ✓ Funkcija je deaktivirana.

13 Otroško varovalo

Kuhalna plošča ima otroško varovalo. Tako preprečite, da bi otroci vklopili kuhalno ploščo.

13.1 Vklop Otroško varovalo

Zahjava: Kuhalna plošča mora biti izklopljena.

- Za 4 sekunde se dotaknite .
- ✓  sveti 10 sekund.
- ✓ Kuhalna plošča je zaklenjena.

13.2 Izklop Otroško varovalo

- Za 4 sekunde se dotaknite .
- ✓ Zapora je odpravljena.

13.3 Samodejno otroško varovalo

Otroško varovalo lahko tudi samodejno aktivirate ob vsakem izklopu kuhalne plošče.

Kako vklopite in izklopite to funkcijo, je opisano v poglavju Osnovne nastavitev → Stran 13.

14 Zaščita pri brisanju

Omogoča zaporo upravljalnega polja za čiščenje, da nemameno ne spremite nastavitev. Zapora ne učinkuje na glavno stikalo.

14.1 Vklop Zaščita pri brisanju

- ▶ Dotaknite se . Oglasi se zvočni signal.
- ✓ Upravljalno polje je 35 sekund zaklenjeno.

14.2 Izklop Zaščita pri brisanju

Za predčasni izklop funkcije.

- ▶ Dotaknite se .
- ✓ Upravljalno polje je odklenjeno.

15 Posamezni varnostni izklop

Varnostna funkcija se aktivira, če je kuhalšče dlje časa v uporabi in ne spremenite nobene nastavitve. Kuhalšče prikaže in se izklopi.

Čas od 1 do 10 ur je odvisen od izbrane stopnje moči.

Za vklop kuhalšča pritisnite poljubno tipko.

16 Osnovne nastavitev

Osnovne nastavitev aparata lahko prilagodite svojim potrebam.

16.1 Pregled osnovnih nastavitev

Prikaz	Nastavitev	Vrednost
1	Otroško varovalo	0 – Ročno. ¹ 1 – Samodejno. 2 – Izkopljen.
2	Zvočni signali	0 – Zvočna signala za potrditev in napako sta izkopljena. 1 – Vkopljen je samo zvočni signal za napako. 2 – Vkopljen je samo zvočni signal za potrditev. 3 – Vsi zvočni signali so vkopljeni ¹ .
3	Prikaz porabe energije Prikazuje skupno porabo energije med vklopom in izklopom kuhalne plošče v kWh. Natančnost prikaza je med drugim odvisna od kakovosti napetosti električnega omrežja.	0 – Izkopljen. ¹ 1 – Vkopljen.
5	Samodejni izklop kuhalšč.	00 – izkopljen. ¹ 01-99 – Minute za samodejnega izklopa.
6	Trajanje zvočnega signala ob koncu programske ure	1 – 10 sekund 2 – 30 sekund 3 – 1 minuta ¹ .
7	Omejitev moči Po potrebi omogoča omejitev skupne moči kuhalne plošče, če je to potrebno glede na značilnosti vaše električne inštalacije. Razpoložljive nastavitev so odvisne od največje moči kuhalne plošče. Natančne podatke najdete na tipski ploščici. Ko je ta funkcija aktivna in kuhalna plošča doseže nastavljeno omejitev moči, se prikaže – in višje stopnje moči ni mogoče izbrati.	0 – Izkopljen. Največja moč kuhalne plošče ¹ . 1 – 1000 W. Najmanjša moč. 1. – 1500 W. ... 3 – 3000 W. Priporočeno za 13 A. 3. – 3500 W. Priporočeno za 16 A. 4 – 4000 W. 4. – 4500 W. Priporočeno za 20 A. ... 9 – Največja moč kuhalne plošče.

¹ Tovarniška nastavitev

Prikaz	Nastavitev	Vrednost
c 9	Čas izbere kuhalniča	0 – Neomejeno: zadnje izbrano kuhalničče lahko nastavite, ne da ga na novo izberete. 1 – Omejeno: zadnje izbrano kuhalničče lahko nastavite v 10 sekundah po izbiri. Po tem času morate kuhalničče znova izbrati, preden ga nastavite. ¹
c 11	PowerMove Omogoča spremembo prednastavljenih stopnjev kuhanja na treh kuhalnih območjih prilagodljivega kuhalniča. V ta namen izberite eno od obeh kuhalnič, v nastavitevem območju nastavite želeno stopnjo kuhanja in se dotaknite, da potrdite novo stopnjo kuhanja in izberete naslednje kuhalnič.	0 – Prednastavljena stopnja moči za sprednje kuhalničče. 5 – Prednastavljena stopnja kuhanja za srednje kuhalničče. L – Prednastavljena stopnja kuhanja za zadnje kuhalničče.
c 12	Preizkus posode S to funkcijo lahko preizkusite kakovost posode.	0 – Ni primerno. 1 – Ni optimalno. 2 – Primerno.
c 0	Ponastavitev na tovarniške nastavitev	0 – Individualne nastavitev ¹ . 1 – Tovarniške nastavitev.

¹ Tovarniška nastavitev

16.2 Na osnovne nastavitev

Zahteva: Kuhalna plošča mora biti izklopljena.

1. Da vklopite kuhalno ploščo, se dotaknite ①.
2. V naslednjih 10 sekundah se za 4 sekunde dotaknite ④.

Informacije o izdelku	Prikaz
Seznam pooblaščenih servisov (PS)	0 /
Proizvodna številka	Fd
Proizvodna številka 1	02.
Proizvodna številka 2	05

- ✓ Prvi štirje prikazi navajajo informacije o izdelku. Za ogled posameznih prikazov se dotaknite nastavitevnega polja.

3. Za dostop do osnovnih nastavitev se dotaknite ④.
- ✓ c in 1 izmenično utripata, prav tako tudi 0 kot prednastavljena vrednost.
4. Večkrat se dotaknite ④, da se prikaže želena funkcija.
5. V nastavitevem območju izberite želeno nastavitev.
6. Za 4 sekunde se dotaknite ④.
- ✓ Nastavitev so shranjene.

16.3 Prekinitev spremembe osnovnih nastavitev

- Dotaknite se ①.
- ✓ Vse spremembe se zavrijejo in se ne shranijo.

17 Preizkus posode

Kakovost posode bistveno vpliva na hitrost in rezultat postopka kuhanja.

S to funkcijo lahko preizkusite kakovost posode. Pred preizkusom se prepričajte, da se velikost dna posode ujema z velikostjo uporabljenega kuhalniča. Dostop poteka prek osnovnih nastavitev. → Stran 13

17.1 Izvedba Preizkus posode

Prilagodljivo kuhalničče je nastavljeno kot eno kuhalničče, tako da preizkusí samo eno posodo.

1. Posodo pri sobni temperaturi napolnite s pribl. 200 ml vode in jo postavite na sredino kuhalniča, ki se najbolje prilega velikosti dna posode.
2. Odprite osnovne nastavitev in izberite c / 2.
3. Dotaknite se nastavitevnega območja. Na kuhalničih utripa prikaz —.
- ✓ Preizkus poteka.
- ✓ Čez 10 sekund se na prikazu kuhalničče prikaže rezultat.

17.2 Preverjanje rezultata

Naslednja preglednica prikazuje, kaj rezultat pomeni za kakovost in hitrost postopka kuhanja.

Rezultat

0	Posoda ni primerna za kuhalničče in se zato ne segreva.
1	Posoda se segreva počasneje, kot ste pričakovali, in postopek kuhanja ne poteka optimalno.
2	Posoda se pravilno segreva in postopek kuhanja je pravilen.

Da aktivirate to funkcijo, se dotaknite nastavitevnega območja.

18 Čiščenje in nega

Da bo vaš aparat dolgo časa brezhibno deloval, ga skrbno čistite in negujte.

18.1 Čistilna sredstva

Primerna čistila ali strgala za steklokeramiko lahko kupite na pooblaščenem servisu, v trgovini ali v spletni trgovini www.neff-international.com.

POZOR!

Neustrezna čistilna sredstva lahko poškodujejo površine aparata.

- ▶ Ne uporabljajte neustreznih čistilnih sredstev.
- ▶ Ne uporabljajte čistilnih sredstev dokler je kuhalna plošča še vroča. To lahko povzroči sledi v površini aparata.

Neprimerna čistila

- Nerazredčeno pomivalno sredstvo
- Čistilo za pomivalni stroj
- Abrazivna sredstva
- Ostra čistilna sredstva, kot so razpršilo za čiščenje pečice in odstranjevalci madežev
- Abrazivne gobice
- Visokotlačni čistilniki in parni čistilniki

18.2 Čiščenje kuhalne plošče

Kuhalno ploščo po vsaki uporabi očistite, da se ostanki hrane ne zažgejo.

Zahteva: Kuhalna plošča mora biti hladna. Če nastanejo madeži od sladkorja, plastike ali aluminijaste folije, ne pustite, da se kuhalna plošča ohladi.

1. Trdovratno umazanijo odstranite s strgalom za steklo.
2. Kuhalno ploščo očistite s čistilom za steklokeramiko.

Upoštevajte navodila za čiščenje na embalaži čistila.
Nasvet: S posebno gobico za steklokeramiko lahko dosežete dobre rezultate čiščenja.

18.3 Čiščenje okvirja kuhalne plošče

Če so po uporabi na okvirju kuhalne plošče umazanija ali madeži, jih očistite.

Opomba: Ne uporabljajte strgal za steklo.

1. Okvir kuhalne plošče očistite z vročo milnico in mehko krpo.
2. Nove gobaste krpe pred uporabo temeljito izperite.
2. Osušite z mehko krpo.

19 Odpravljanje motenj

Manjše motnje na aparatu lahko odpravite sami. Preverite informacije za odpravljanje motenj, preden se obrnete na pooblaščeni servis. Tako se izognete nepotrebnim stroškom.

⚠️ OPOZORILO – Nevarnost poškodb!

Nestrokovna popravila so nevarna.

- ▶ Popravila stroja sme izvajati le izšolano strokovno osebje.
- ▶ Če je stroj pokvarjen, pokličite storitveni servis za stranke.

⚠️ OPOZORILO – Nevarnost električnega udara!

Nestrokovna popravila so nevarna.

- ▶ Popravila aparata sme izvajati samo izšolano strokovno osebje.
- ▶ Za popravilo aparata je dovoljeno uporabljati samo originalne nadomestne dele.
- ▶ Če je omrežni priključni vodnik aparata poškodovan, ga morate zamenjati s posebnim priključnim kablom, ki je na voljo pri proizvajalcu ali njegovi servisni službi.

19.2 Navodila na zaslonu

Napaka	Vzrok in odprava napak
Noben prikaz ne sveti.	Električno napajanje je prekinjeno. <ul style="list-style-type: none"> ▶ Z drugimi električnimi aparati preverite, če je prišlo do izpada električnega toka.
Aparat ni priključen v skladu z vezalno shemo.	<ul style="list-style-type: none"> ▶ Aparat priključite v skladu z vezalno shemo.

Napaka	Vzrok in odprava napak
Noben prikaz ne sveti.	Motnja elektronike <ul style="list-style-type: none"> ▶ Če motnje ni mogoče odpraviti, obvestite pooblaščeni servis.
Prikazi utripajo.	Upravljalno polje je vlažno ali pa je na njem predmet. <ul style="list-style-type: none"> ▶ Osušite upravljalno polje ali odstranite predmet.
<i>F2, F4, E 70/15, E 8207, E 8208</i>	Elektronika se je pregrela in je izklopila eno ali vsa kuhalnišča. <ul style="list-style-type: none"> ▶ Počakajte, da se elektronika dovolj ohladi. Nato se dotaknite poljubne tipke na upravljalnem polju.
<i>F5 + stopnja moči in zvočni signal</i>	Na upravljalnem polju stoji vroča posoda. Elektronika se zato lahko pregreje. <ul style="list-style-type: none"> ▶ Odstranite posodo. Prikaz napake po kratkem času ugasne. Lahko nadaljujete s kuhanjem.
<i>F5 in zvočni signal</i>	Na upravljalnem polju stoji vroča posoda. Za zaščito elektronike se je kuhalnišče izkloplilo. <ul style="list-style-type: none"> ▶ Odstranite posodo. Počakajte nekaj sekund. Dotaknite se poljubne upravljalne površine. Ko prikaz napake ugasne, lahko nadaljujete s kuhanjem.
<i>F1/F6</i>	Kuhališče se je pregrelo in izkloplilo, da zaščiti delovno površino. <ul style="list-style-type: none"> ▶ Počakajte, da se elektronika dovolj ohladi, in nato ponovno vklopite kuhalnišče.
<i>F8</i>	Kuhališče je dalj časa delovalo brez prekinitev. <ul style="list-style-type: none"> ▶ Posamezni varnostni izklop se je vklopil. Da lahko nastavljate kuhalnišče, se dotaknite poljubne tipke, da izklopite prikaz.
<i>E 9000/E9010</i>	Napaka v delovni napetosti, izven običajnega območja delovanja. <ul style="list-style-type: none"> ▶ Obrnite se na dobavitelja električne energije.
<i>U400</i>	Kuhalna plošča ni pravilno priključena. <ul style="list-style-type: none"> ▶ Kuhalno ploščo izključite iz električnega omrežja. Kuhalno ploščo priključite v skladu z vezalno shemo.
<i>dE</i>	Aktiviran je demonstracijski način. <ul style="list-style-type: none"> ▶ Kuhalno ploščo izključite iz električnega omrežja. Počakajte 30 sekund in priključite kuhalno ploščo. V naslednjih 3 minutah se dotaknite poljubnega senzorja. Demonstracijski način je deaktiviran.

19.3 Običajni zvoki vašega aparata

Indukcijski aparat lahko včasih povzroči zvoke ali vibracije, npr. brenčanje, šumenje, pokljanje, zvoke ventilatorja ali ritmične zvoke.

20 Odstranjevanje

20.1 Odstranitev starega aparata v odpad

Okolu prijazna odstranitev v odpad omogoča ponovno uporabo dragocenih surovin.

1. Izvlecite vtič iz omrežnega priključnega vodnika.
2. Prerezite omrežni priključni vodnik.
3. Aparat odstranite na okolu prijazen način.
Informacije o aktualnih možnostih odstranitve v odpad dobite pri strokovnem prodajalcu kot tudi na občinski ali mestni upravi.



Ta naprava je označena v skladu z evropsko smernico o odpadni električni in elektronski opremi (waste electrical and electronic equipment - WEEE).

V okviru smernice sta določena prevezem in recikliranje starih naprav, ki veljata v celotni Evropski uniji.

21 Servisna služba

Za delovanje pomembne originalne nadomestne dele v skladu z ustrezno uredbo o ekološki zasnovi izdelkov lahko dobite na našem pooblaščenem servisu najmanj 10 let od dne, ko je stroj dan na trg znotraj evropskega gospodarskega prostora.

Opomba: Poseg storitvenega servisa za stranke je v okviru garancijskih pogojev proizvajalca brezplačen.

Podrobne informacije o garancijskem roku in pogojih v vaši državi dobite na našem pooblaščenem servisu, pri vašem trgovcu ali na naši spletni strani.

Ko pokličete pooblaščeni servis, potrebujete številko proizvoda (E-Nr.) in proizvodno številko (FD) aparata. Kontaktne podatke servisne službe najdete v priloženem seznamu servisov ali na naši spletni strani.

21.1 Številka izdelka (E-Nr.) in proizvodna številka (FD)

Identifikacijsko številko izdelka (E-Nr.) in proizvodno številko (FD) najdete na tipski tablici stroja.

Tipsko tablico najdete:

- v tehničnem opisu aparata;

- na spodnji strani kuhalne plošče.

Številka izdelka (št. E) se nahaja tudi na steklokeramiki. Servisni indeks (KI) in proizvodno številko (FD) pa lahko vidite tudi v osnovnih nastavivah → Stran 13.

Da boste svoje podatke o aparatu in telefonsko številko servisne službe hitro našli, si jih zapišite.

22 Testne jedi

Ta priporočila za nastavitev so namenjena preizkusnim inštitutom za lažje testiranje naših aparatov. Preizkusi so bili opravljeni z našimi kompleti posode za indukcijске kuhalne plošče. Te kompleti pribora lahko po potrebi naknadno kupite v specializiranih trgovinah, na našem pooblaščenem servisu ali v naši spletni trgovini.

22.1 Topljenje čokoladnega preliva

Sestavine: 150 g temne čokolade (55 % kakava).

- Lonec Ø 16 cm brez pokrovke
 - Kuhanje: stopnja moči 1.

22.2 Pogrevanje in ohranjanje toplice enolončnice iz leče

Recept po DIN 44550

Začetna temperatura 20 °C

Segrevanje, brez mešanja

- Lonec Ø 16 cm s pokrovko, količina: 450 g
 - Segrevanje: trajanje 1 min. 30 sek., stopnja moči 9
 - Nadaljevanje kuhanja: stopnja moči 1.
- Lonec Ø 20 cm s pokrovko, količina: 800 g
 - Segrevanje: trajanje 2 min. 30 sek., stopnja moči 9
 - Nadaljevanje kuhanja: stopnja moči 1.

22.3 Pogrevanje in ohranjanje toplice enolončnice iz leče

Npr.: premer leče 5-7 mm, začetna temperatura 20 °C

Po 1 min. segrevanja premešajte

- Lonec Ø 16 cm s pokrovko, količina: 500 g
 - Segrevanje: trajanje pribl. 1 min. 30 sek., stopnja moči 9
 - Nadaljevanje kuhanja: stopnja moči 1.
- Lonec Ø 20 cm s pokrovko, količina: 1 kg
 - Segrevanje: trajanje pribl. 2 min. 30 sek., stopnja moči 9
 - Nadaljevanje kuhanja: stopnja moči 1.

22.4 Bešamelna omaka

Temperatura mleka: 7 °C

- Lonec Ø 16 cm brez pokrovke, sestavine: 40 g masla, 40 g moke, 0,5 l mleka s 3,5 % maščobe in ščepec soli

Priprava bešamelne omake

1. Raztopite maslo, umešajte moko in sol ter vse skupej segrejte.
 - Segrevanje: trajanje 6 min., stopnja moči 2
2. Prežganju dodajte mleko in ob neprestanem mešanju kuhanje, dokler ne zavre.

- Segrevanje: trajanje 6 min. 30 sek., stopnja moči 7

3. Ko bešamelna omaka zavre, pustite posodo še 2 min. na kuhalnišču in neprestano mešajte.
 - Nadaljevanje kuhanja: stopnja moči 2

22.5 Kuhanje mlečnega riža s pokrovko

Temperatura mleka: 7 °C

1. Mleko segrevajte, dokler se ne začne dvigati. Segrejte brez pokrovke. Po 10 min. segrevanja premešajte.

2. Nastavite priporočeno stopnjo moči in v mleko dodajte riž, sladkor in sol.

Čas priprave, vključno s segrevanjem pribl. 45 min.

- Lonec Ø 16 cm, sestavine: 190 g okrogloznatega riža, 90 g sladkorja, 750 ml mleka s 3,5 % maščobe in 1 g soli
 - Segrevanje: trajanje pribl. 5 min. 30 sek., stopnja moči 8.
 - Nadaljevanje kuhanja: stopnja moči 3
- Lonec Ø 20 cm, sestavine: 250 g okrogloznatega riža, 120 g sladkorja, 1 l mleka s 3,5 % maščobe in 1,5 g soli
 - Segrevanje: trajanje pribl. 5 min. 30 sek., stopnja moči 8.
 - Nadaljevanje kuhanja: stopnja moči 3, po 10 min. premešajte

22.6 Kuhanje mlečnega riža brez pokrovke

Temperatura mleka: 7 °C

1. V mleko dodajte sestavine in segrevajte ob neprestanem mešanju.

2. Ko mleko doseže pribl. 90 °C, izberite priporočeno stopnjo moči in pustite, da na nižji stopnji rahlo vre pribl. 50 min.

- Lonec Ø 16 cm brez pokrovke, sestavine: 190 g okrogloznatega riža, 90 g sladkorja, 750 ml mleka s 3,5 % maščobe in 1 g soli
 - Segrevanje: trajanje pribl. 5 min. 30 sek., stopnja moči 8.
 - Nadaljevanje kuhanja: stopnja moči 3
- Lonec Ø 20 cm brez pokrovke, sestavine: 250 g okrogloznatega riža, 120 g sladkorja, 1 l mleka s 3,5 % maščobe in 1,5 g soli
 - Segrevanje: trajanje pribl. 5 min. 30 sek., stopnja moči 8.
 - Nadaljevanje kuhanja: stopnja moči 2.

22.7 Kuhanje riža

Recept po DIN 44550

Temperatura vode: 20 °C

- Lonec Ø 16 cm s pokrovko, sestavine: 125 g dolgorznatega riža, 300 g vode in ščepec soli
 - Segrevanje: trajanje pribl. 2 min. 30 sek., stopnja moči 9
 - Nadaljevanje kuhanja: stopnja moči 2
- Lonec Ø 20 cm s pokrovko, sestavine: 250 dolgorznatega riža, 600 g vode in ščepec soli
 - Segrevanje: trajanje pribl. 2 min. 30 sek., stopnja moči 9
 - Nadaljevanje kuhanja: stopnja moči 2.

22.8 Peka svinjskega fileja

Začetna temperatura fileja: 7 °C

- Ponev Ø 24 cm brez pokrovke, sestavine: 3 svinjski fileji, skupna teža pribl. 300 g, debelina 1 cm, in 15 ml sončničnega olja
 - Segrevanje: trajanje pribl. 1 min. 30 sek., stopnja moči 9
 - Nadaljevanje kuhanja: stopnja moči 7

22.9 Priprava palačink

Recept po DIN EN 60350-2

- Ponev Ø 24 cm brez pokrovke, sestavine: 55 ml testa na palačinko
 - Segrevanje: trajanje 1 min. 30 sek., stopnja moči 9
 - Nadaljevanje kuhanja: stopnja moči 7

22.10 Cvrenje globoko zamrznjenega ocvrtega krompirčka

- Lonec Ø 20 cm brez pokrovke, sestavine: 2 l sončničnega olja. Za vsak postopek cvrenja: 200 g globoko zamrznjenega ocvrtega krompirčka, debeline 1 cm.
 - Segrevanje: stopnja moči 9, dokler olje ne doseže temperature 180 °C.
 - Nadaljevanje kuhanja: stopnja moči 9

За допълнителна информация, моля, вижте Ръководството за цифрови потребители.



Съдържание

1	Безопасност	19
2	Предотвратяване на материални щети.....	21
3	Опазване на околната среда и икономия.....	22
4	Подходящ съд за готвене	23
5	Запознаване	24
6	Основни положения при работа с уреда.....	25
7	FlexZone	26
8	PowerMove.....	27
9	Времеви функции	28
10	PowerBoost.....	29
11	PanBoost	29
12	Функция за поддържане в топло състояние	29
13	Функция за обезопасяване спрямо деца.....	30
14	Зашита при почистване.....	30
15	Индивидуално изключване безопасност	30
16	Основни настройки.....	30
17	Тест на готварския съд	32
18	Почистване и поддръжка	32
19	Отстраняване на неизправности.....	33
20	Предаване за отпадъци	34
21	Отдел по обслужване на клиенти.....	34
22	Тестови ястия	35

1 Безопасност

Спазвайте указанията за безопасност по-долу.

1.1 Общи указания

- Прочетете внимателно това ръководство.
- Запазете ръководствата, паспорта на уреда и продуктовата информация за по-нататъшна справка или за следващия собственик.

- Не свързвайте уреда в случай на повреда, получена по време на транспортирането.

1.2 Употреба по предназначение

Само специализиран експертен персонал може да свързва уреда без щекер. При повреди поради неправилно свързване право-то на гаранция отпада.

Само при качествено вграждане съгласно инструкцията за монтаж се гарантира сигурността при работа. Инсталацията е отговорен за безупречното функциониране на мястото на поставяне.

Използвайте уреда само:

- за приготвяне на ястия и напитки.
- под надзор. Непрекъснато следете късите процеси на готвене.
- в домакинството и в затворени помещения в домашна обстановка.
- на височина до 4000 м над морското равнище.

Не използвайте уреда:

- с външен таймер или отделно дистанционно управление. Това не важи в случай, че работата с установените от EN 50615 уреди се приключи.

Ако носите активно имплантирано медицинско устройство (напр. пейсмейкър или дефибрилатор), се консултирайте с Вашия лекар дали то отговаря на Директива 90/385/ ЕИО на Съвета на Европейските общности от 20 юни 1990 г., както и на EN 45502-2-1 и EN 45502-2-2 и е избран, имплантиран и програмиран съгласно VDE-AR-E 2750-10.

Ако тези предпоставки са изпълнени и се използват неметални готварски принадлежности и съдове с неметални дръжки, този индукционен готварски плот не представлява опасност при употреба по предназначение.

1.3 Ограничение на кръга от потребители

Този уред може да се използва от деца на възраст над 8 години и от лица с намалени физически, сензорни или умствени способ-

ности или липса на опит и/или знания, ако са под наблюдение или са инструктирани относно безопасната употреба на уреда и са разбрали произтичащите от употребата опасности.

Децата не трябва да играят с уреда.

Почистването и поддръжката от страна на потребителя не трябва да се извършват от деца на възраст под 15 години и без наблюдение.

Дръжте деца на възраст под 8 години далеч от уреда и захранващия кабел.

1.4 Безопасна употреба

⚠ ПРЕДУПРЕЖДЕНИЕ – Опасност от пожар!

Готвенето без надзор с мазнина или олио може да е опасно и да доведе до пожар.

- ▶ Никога не оставяйте горещи масла и мазнини без наблюдение.
- ▶ Никога не опитвайте да гасите пожар с вода, а изключете уреда и покрийте памъците напр. с капак или противопожарно одеяло.

Площта за готвене става много гореща.

- ▶ Никога не поставяйте запалими предмети върху готварската площ или в непосредствена близост.
- ▶ Никога не съхранявайте предмети върху готварската площ.

Уредът се нагорещява.

- ▶ Никога не съхранявайте горими предмети или спрейове в чекмеджетата непосредствено под готварския плот.

Покрития за готварски плотове могат да доведат до злополуки, напр. поради прегряване, възпламеняване или пръскащи се материали.

- ▶ Не използвайте капаци за готварски плотове.

След всяка употреба изключвайте готварския плот с главния прекъсвач.

- ▶ Не чакайте докато готварският плот не се изключи автоматично, защото отгоре вече няма тенджери и тигани.

Хранителните продукти могат да се запалят.

- ▶ Процесът на готвене трябва да се следи. По-късият процес трябва да се следи постоянно.

⚠ ПРЕДУПРЕЖДЕНИЕ – Опасност от изгаряния!

По време на работа уредът и неговите достъпни части се нагряват силно, особено евентуално наличната рамка на готварския плот.

- ▶ Изисква се внимание, за да се избегне докосването на нагревателните елементи.
- ▶ Малките деца на възраст под 8 години трябва да стоят далеч.

Зашитните решетки за готварски плотове могат да доведат до злополуки.

- ▶ Никога не използвайте защитни решетки за готварски плотове.

Уредът се нагорещява по време на работа.

- ▶ Преди почистване оставяйте уреда да се охлади.

Предметите от метал се нагряват много бързо върху готварския плот.

- ▶ Никога не поставяйте на готварския плот предмети от метал, като напр. ножове, вилици, лъжици и капаци.

⚠ ПРЕДУПРЕЖДЕНИЕ – Опасност от токов удар!

Некомпетентно извършените ремонти представляват опасност.

- ▶ Само обучен за целта специализиран персонал трябва да извърши ремонти на уреда.
- ▶ За ремонта на уреда трябва да се използват само оригинални резервни части.
- ▶ Ако кабелът за свързване към мрежата на този уред бъде повреден, той трябва да се смени със специален кабел за свързване към мрежата, който може да се закупи от производителя или неговия отдел по обслужване на клиенти.

Повреден уред или кабел за свързване към мрежата представляват опасност.

- ▶ Никога не пускайте в експлоатация повреден уред.
- ▶ Ако повърхността е накъсана, уредът трябва да се изключи, за да се предотврати възможен електроудар. За целта не изключвате уреда от главния прекъсвач, а през предпазителя в кутията с предпазители.
- ▶ Никога не дърпайте кабела за свързване към мрежата, за да отделите уреда от електрозахранващата мрежа. Винаги хващайте щепсела на кабела за свързване към мрежата.
- ▶ Ако уредът или кабелът за свързване към мрежата са повредени, незабавно изключете предпазителя в кутията с предпазители.
- ▶ Свържете се със службата за обслужване на клиенти. → Страница 34

Проникващата влага може да предизвика токов удар.

- ▶ За почистване на уреда не използвайте машина за почистване с пара или с високо налягане.

Кабелната изолация на електроуреди може да се стопи поради горещи части на уреда.

- ▶ Никога не допускайте контакт на захранващия кабел на електроуреди с горещи части на уреда.

Контактът на метални предмети чрез намирация се от долната страна на готварския плот вентилатор може да причини електрически удар.

- ▶ Не съхранявайте дължи, остри метални предмети в чекмеджетата под готварския плот.

⚠ ПРЕДУПРЕЖДЕНИЕ – Опасност от нараняване!

Готварските тенджери могат внезапно да отскочат нагоре поради течност между дъното на тенджерите и котлона.

- ▶ Котлонът и дъното на тенджерата винаги трябва да са сухи.
- ▶ Никога не използвайте замразени готварски съдове.

При готвене във водна баня готварският плот и готварският съд могат да се счупят поради прегряване.

- ▶ Готварският съд във водна баня не бива да докосва директно дъното на напълнената с вода тенджера.
- ▶ Използвайте само топлоустойчиви съдове.

Напуквания или счупвания на повърхността на уреда могат да доведат до порязвания.

- ▶ Не използвайте уреда, ако повърхността му е напукана или счупена.

⚠ ПРЕДУПРЕЖДЕНИЕ – Опасност от задушаване!

Деца могат да нахлузят на главата си опаковъчния материал или да се увият в него и да се задушат.

- ▶ Дръжте далеч от деца опаковъчния материал.
- ▶ Не допускайте деца да играят с опаковъчния материал.

Деца могат да вдишат или да погълнат малки части и да се задушат.

- ▶ Дръжте далеч от деца малките части.
- ▶ Не допускайте деца да играят с малки части.

2 Предотвратяване на материални щети

Тук ще намерите най-честите причини за повреди и съвети за тяхното предотвратяване.

Повреда	Причина	Мярка
Петна	Готвене без надзор.	Следете процеса на готвене.
Петна, надробявания	Разсипани хранителни продукти, преди всичко такива с високо съдържание на захар.	Веднага отстранявайте със стъргалка за стъкло.
Петна, надробявания или начупвания по стъклото	Дефектни готварски съдове, готварски съдове с разтопен емайл или съдове с медно или алуминиево дъно.	Използвайте подходящ и в добро състояние готварски съд.
Петна, оцветявания	Неподходящи методи за почистване.	Използвайте само почистващи средства, които са подходящи за стъклокерамика и почиствайте само студен готварски плот.

Повреда	Причина	Мярка
Надробявания или счупвания на стъклото	Удари или падащ готварски съд, принадлежнсот или други твърди или остри предмети.	При готвене не удряйте стъклото и не позволяйте падане на предмети върху готварския плот.
Надрасквания, оцветявания	Груби дъни на готварски съдове или преместване на готварския съд по готварския плот.	Проверете съдовете. Повдигайте при преместване готварския съд.
Драскотини	Сол, захар или пясък.	Не използвайте готварския плот като работен плот или като поставка.
Щети по уреда	Готвене със замръзнал готварски съд.	Никога не използвайте замразени готварски съдове.
Повреди по готварския съд или уреда	Готвене без съдържание.	Никога не поставяйте върху горещ котлон или не загрявайте готварски съдове без съдържание.
Повреди по стъклото	Разтопен материал върху горещ котлон или горещ капак върху стъклото.	Не поставяйте хартия за печене или алуминиево фолио и пластмаси съдове или капаци върху готварския плот.
Прегряване	Горещи съдове върху панела за обслужване или върху рамката.	Никога не поставяйте върху тези зони горещи съдове.

ВНИМАНИЕ!

Този готварски плот е оборудван с вентилатор от долната страна.

- ▶ Ако под готварския плот има чекмедже, не съхранявайте в него малки или остри предмети, хартия или кърпи за съдове. Тези предмети могат да бъдат засмукиани и да повредят вентилатора или да наручат охлаждането.
- ▶ Между съдържанието на чекмеджето и входа на вентилатора трябва да се поддържа минимално разстояние от 2 см.

3 Опазване на околната среда и икономия

3.1 Предаване на опаковката за отпадъци

Опаковъчните материали са съвместими с околната среда и могат да се използват повторно.

- ▶ Предавайте отделните компоненти за отпадъци разделно според вида.

3.2 Пестене на енергия

Ако спазвате тези указания, Вашият уред ще консумира по-малко електроенергия.

Изберете котлона според размера на тенджерата. Поставете готварския съд в средата.

Използвайте съдове, чийто диаметър на дъното съответства на диаметъра на котлона.

Съвет: Производителите на съдове често посочват горния диаметър на тенджерите. Той често е по-голям от диаметъра на дъното.

- Неподходящи готварски съдове или неизцяло покрити котлони изразходват много електроенергия.

Затваряйте тенджерите с подходящ капак.

- Ако готвите без капак, уредът изразходва значително повече електроенергия.

По възможност рядко повдигайте капака.

- Когато повдигате капака, се губи много електроенергия.

Употреба на стъклени капаки.

- През стъкления капак можете да погледнете в тенджерата, без да повдигате капака.

Използвайте тенджери и тигани с равно дъно.

- Неравните подове увеличават разхода на енергия.

Използвайте готварски съдове, подходящи за количеството хранителни продукти.

- Голям готварски съд с малко съдържание изразходва повече електроенергия за загряване.

Гответе с малко вода.

- Колкото повече вода има в готварския съд, толкова повече електроенергия е необходима за загряването.

Превключете своевременно на по-ниска степен за готвене.

- С твърде висока степен за доприготвяне се хаби електроенергия.

Продуктова информация съгласно (ЕС) 66/2014 ще откриете в приложения паспорт на уреда и в Интернет на продуктовата страница на Вашия уред.

4 Подходящ съд за готвене

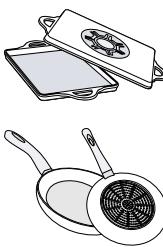
Подходящ за индукционно готвене готварски съд трябва да има феромагнитно дъно, т.е. да се привлече от магнит, допълнително дъното трябва да от-

говаря на размера на котлона. Ако готварски съд не се разпознае върху котлон, поставете го върху котлона с по-малък диаметър.

4.1 Размер и характеристики на съдовете за готвене

За да се разпознае правилно готварския съд, обрънете внимание на размера и материала на съда. Всички дъни на готварски съдове трябва да са напълно равни и гладки.

С Тест на готварския съд можете да проверите дали Вашият готварски съд е подходящ. Допълнителна информация ще получите на → "Тест на готварския съд", Страница 32.

Готварски съд	Материали	Свойства
Препоръчителен готварски съд	Готварски съд от неръждаема стомана, сандвич изпълнение, който разпределя добре топлината.	Този готварски съд разпределя топлината равномерно, загрява бързо и гарантира разпознаването си.
	Феромагнитни съдове от емайлирана стомана, чугун или специални индукционни съдове от неръждаема стомана.	Този готварски съд загрява бързо и гарантира разпознаването си.
Подходящо	Дъното не е напълно феромагнитно.	Ако феромагнитната площ е по-малка от дъното на съдовете за готвене, само феромагнитната зона се загрява. Така топлина не се разпределя равномерно.
	Дъна на готварски съдове с алуминиев дял.	Те намаляват феромагнитната площ, така се предава по-малко мощност върху готварския съд. Тази посуда може да не бъде разпозната адекватно или изобщо да не се разпознае и следователно да не е достатъчно нагрята.
Не е подходящо	Съдове за готвене, изработени от нормална тънка стомана, стъкло, глина, мед или алуминий.	

Бележки

- Между готварския плот и готварския съд по правило не използвайте адаптерни плоскости.
- Не загрявайте празен готварски съд и не използвайте готварски съд с тънко дъно, тъй като може да се загреет много.

5 Запознаване

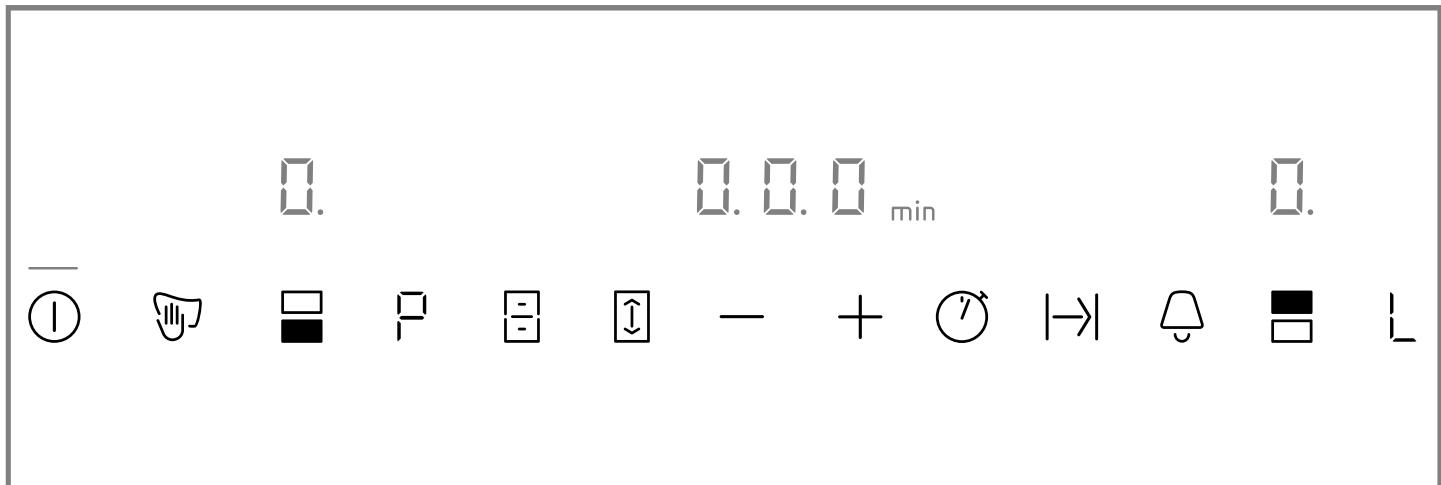
5.1 Готвене с индукция

Индукционното готвене в сравнение с обичайните готварски плотове дава някои промени и редица предимства като пестене на енергия и по-лесна поддръжка и почистване.

пържене, пестене на енергия и по-лесна поддръжка и почистване. То предлага и по-добър контрол на топлината, тъй като топлината се генерира директно в готварския съд.

5.2 Панел за обслужване

Отделни детайли като цвят и форма могат да се отклоняват от изображението.



Бележки

- Винаги поддържайте панела за обслужване чист и сух.
- Не поставяйте готварски съд в близост до индикаторите и бутоните. Електрониката може да прегрее.

Сензори за избор

Ако готварският плот се загрее, светят символите на полетата за обслужване, които към този момент са на разположение.

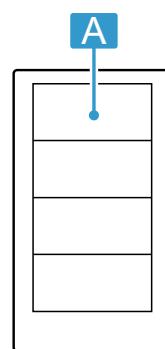
Сензор Функция

(1)	Главен превключвател
□■	Избор на котлон
P	PowerBoost и PanBoost
-/+	Диапазон за настройка
☰	FlexZone
🕒	PowerMove
→	Функции на таймера
⌚	Продължителност
🔔	Таймер
⌚	Зашита при почистване и Функция за обезопасяване спрямо деца
L	Функция за поддържане в топло състояние

В зависимост от статуса на плота, индикаторите за зоните за готвене и различните активирани и налични функции също светват.

5.3 Разпределение на готварските зони

Посочената мощност е измерена със стандартни тенджери, които са описани в IEC/EN 60335-2-6. Мощността може да варира според размера на готварския съд или материала на съда.



Зона Най-висока степен за готвене

A	Степен на мощност 9 PowerBoost	2200 W 3700 W
A	Степен на мощност 9 PowerBoost	3300 W 3700 W

5.4 Котлон

Преди да започнете с готвенето, проверете дали размерът на готварския съд отговаря на котлона, с който искате да готвите:

Зона	Тип готварска зона
■	Еднокръгов котлон
■	Flex-Zone → "FlexZone", Страница 26

5.5 Индикатор за остатъчна топлина

Готварският плот има по един индикатор за остатъчна топлина за всеки котлон. Докато индикаторът за остатъчна топлина свети, не докосвайте котлона.

Индика- тор	Значение
Н	Котлонът е горещ.
Г	Котлонът е топъл.

6 Основни положения при работа с уреда

6.1 Включване на готварския плот

- ▶ Докоснете ①. Прозвучава акустичен сигнал и индикаторът до ① светва.
- ✓ Готварският плот е готов за работа.

ReStart

- ▶ Ако включите уреда през първите 4 секунди след изключването, готварският плот се включва с предишните настройки.

6.2 Изключване на готварския плот

- ▶ Докоснете ① докато индикаторите не угаснат.
- ✓ Всички готварски зони са изключени.

Бележка: Ако всички котлони са изключени за повече от 20 секунди, готварският плот автоматично се изключва.

6.3 Настройване на степента на мощност за готвене в котлоните

Котлонът има 17 степени за готвене, които се показват от 1 до 9 с междинни стойности. За продукта за готвене и планирания процес на готвене изберете най-добре подходящата степен за готвене.

1. За да изберете готварска зона, докоснете ■/■.
- ✓ ② свети и отдолу ③.

6.4 Съвети за готвене

- Ако загрявате пюре, крем супи или гъсти сосове, разбърквайте от време на време.
- За предварително загряване настройте степен за готвене 8-9.
- Ако готвите с капак, намалете степента за готвене ако излиза пара. Резултатът от готвенето не се влияе от излизането на пара.
- След процеса на готвене поставете капак върху съда докато не сервирате ястието.
- За готвене в тенджера под налягане спазвайте указанията на производителя.
- Не гответе хранителните продукти твърде дълго, за да запазите хранителната стойност. С кухненския таймер можете да настроите оптималното време на готвене.
- Внимавайте олиото да не пуши.
- За запичане на хранителните продукти ги печете един след друг и на малки порции.

2. В диапазона на настройка изберете желаната степен на мощност.

- Натиснете +: степен за готвене 9.
- Натиснете -: степен за готвене 1.

- ✓ Степента на мощност е настроена.

Бележка: Ако няма готварски съд върху котлона или тенджерата не е подходяща, избраната степен на мощност мига. След определено време готварската зона се изключва.

QuickStart

- ▶ Ако преди включване поставите готварски съд на готварския плот, той се разпознава при включването и съответният котлон автоматично се избира. След това изберете в следващите 20 секунди степента на мощност или готварският плот ще се изключи.

Промяна на степента на мощност или изключване на котлона

1. Изберете котлона.
2. Чрез зоната за настройка настройте желаната степен за готвене или на ②.
- ✓ Степента за готвене на котлона се променя или котлонът се изключва и се показва остатъчната топлина.

- Някои готварски съдове могат да достигнат високи температури при готвене. Ето защо използвайте кухненски ръкавици.
- Препоръки за енергийно ефикасно готвене ще откриете в
→ "Лестене на енергия", Страна 22

Препоръки за готвене

Таблицата показва коя степен на мощност (—=—) за кой хранителен продукт е подходяща. Времето на готвене (⌚ min) може да варира според вида, теглото, дебелината и качеството на хранителните продукти.

		min
Разтапяне		
Шоколад, кувертюр	1 - 1.	-
Масло, мед, желатин	1 - 2	-
Загряване и поддържане в топло състояние		
Яхния, напр. лещена яхния	1. - 2	-
Мляко ¹	1. - 2.	-
Варени наденици ¹	3 - 4	-
Размразяване и загряване		
Спанак, замразен	3 - 4	15 - 25
Гулаш, замразен	3 - 4	35 - 55
Приготвяне на бавен огън		
Картофени кюфтета ¹	4. - 5.	20 - 30
Риба ¹	4 - 5	10 - 15
Бели сосове, напр. сос бешамел	1 - 2	3 - 6
Бити сосове, напр. сос беарнез, сос холандес	3 - 4	8 - 12
Кипване, готовене на пара, задушаване		
Ориз, с двойно количество вода	2. - 3.	15 - 30
Мляко с ориз ²	2 - 3	30 - 40
Варени картофи (с обелките)	4. - 5.	25 - 35
Варени картофи (без обелки-те)	4. - 5.	15 - 30
Юфка ¹	6 - 7	6 - 10
Яхния	3. - 4.	120 - 180
Супи	3. - 4.	15 - 60
Зеленчуци	2. - 3.	10 - 20
Зеленчуци, замразени	3. - 4.	7 - 20
Яхния в тенджера под налягане	4. - 5.	-
Задушаване (месо)		
Печено роле	4 - 5	50 - 65
Задушено месо	4 - 5	60 - 100
Гулаш ²	3 - 4	50 - 60
Задушаване/пече с малко мазнина¹		

¹ Без капак² Предварител. затопляне на степен на котлона 8 - 8.

		min
Шницел, натюр или паниран	6 - 7	6 - 10
Шницел, замразен	6 - 7	6 - 12
Котлети, натюр или панирани	6 - 7	8 - 12
Пържола (дебелина 3 см)	7 - 8	8 - 12
Птичи гърди (2 см дебели)	5 - 6	10 - 20
Птичи гърди, замразени	5 - 6	10 - 30
Кюфтета (3 см дебелина)	4. - 5.	20 - 30
Хамбургер (2 см дебел)	6 - 7	10 - 20
Риба и филе от риба, натюр	5 - 6	8 - 20
Риба и филе от риба, панира- но	6 - 7	8 - 20
Риба, панирана и дълбоко замразена, напр. пържени рибени пръчици	6 - 7	8 - 15
Скариди и раци	7 - 8	4 - 10
Сотиране на пресни зеленчуци и гъби	7 - 8	10 - 20
Ястия на тиган, зеленчуци, месо на лентички по азиатски	7 - 8	15 - 20
Дълбоко замразени ястия, напр. ястия на тиган	6 - 7	6 - 10
Палачинки, изпичане една след друга	6. - 7.	-
Омлет (печено един след друг)	3. - 4.	3 - 10
Яйца на очи	5 - 6	3 - 6
Пържене във фритюрник, 150-200 г на порция в 1-2 л олио, пържене на порции¹		
Дълбоко замразени продукти, напр. пържени картофи, пилешки нъгети	8 - 9	-
Крокети, замразени	7 - 8	-
Месо, напр. части пиле	6 - 7	-
Риба, панирана или в бирено тесто	6 - 7	-
Зеленчуци, гъби, панирани, в бирено тесто или в темпурата	6 - 7	-
Дребни сладки, напр. бухтички/берлински понички, плодове в бирено тесто	4 - 5	-
¹ Без капак		
² Предварител. затопляне на степен на котлона 8 - 8.		

7 FlexZone

Гъвкавият котлон Ви позволява да поставяте произволни готварски съдове с всяка форма или размер. Състои се от четири индуктора, които функционират

нират независимо един от друг. Когато гъвкавият котлон работи, се активира само зоната, която е покрита от готварския съд.

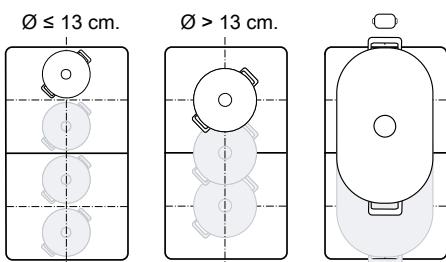
7.1 Поставяне на готварския съд

Гъвкавият котлон може да се конфигурира по два начина, според това какъв готварски съд се използва. За да постигнете добро разпознаване и разпределение на топлината, поставете добре центриран готварския съд, както е посочено на изображенията.

Като взаимозависима готварска зона

Препоръчително за готовене само с един готварски съд.

- Поставете готварския съд в зависимост от размера: Поставете готварския съд в зависимост от размера:

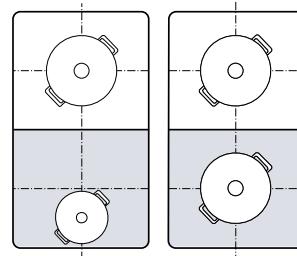


- Препоръчителен продълговат готварски съд :



Като две отделни готварски зони

Препоръчително за готовене с два готварски съда. Можете да използвате предната и задната зона разделени една от друга и за всяка да настроите собствена степен за готовене.



7.2 FlexZone свързване

Стандартно Flez Zone е конфигурирана като две отделни готварски зони. За да свържете готварските зони, включете следната функция:

1. Изберете един от двата котлона.
2. Докоснете .

✓ Индикаторът свети. Flex Zone е свързана.

Бележка: Ако готварският съд се измести от активно свързана готварска зона или се повдигне, стартира автоматично търсене. Всеки готварски съд, който при това търсене е открит в рамките на готварската зона, се загрява с предварително избрана степен за готовене.

7.3 FlexZone разкачане

- Докоснете .
- ✓ Гъвкавата готварска зона е деактивирана. Двете готварски зони сега функционират като два независими котлона.

8 PowerMove

С тази функция можете да промените степента за готовене на готварски съд като просто го избутате напред или назад върху гъвкавата готварска зона. Зоната за целта се разделя на три зони с различни степени за готовене.

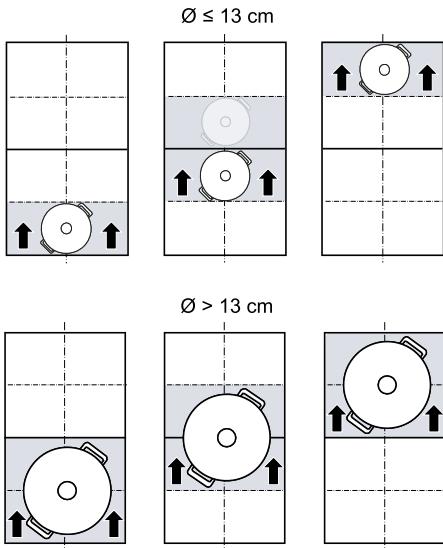
8.1 Поставяне и преместване на готварския съд

Използвайте само готварски съд. Зоната на готовене зависи от използвания съд и неговата големина и позициониране.

Всеки диапазон на готовене има предварително настроена степен на мощност:

- Предна зона = степен на готовене 
- Средна зона = степен на готовене 
- Задна зона = степен на готовене 

Можете да промените стандартната настройка на предварително настроените степени на мощност. В глава „Основни настройки“ са посочени инструкции за това → Страница 30.



9 Времеви функции

Вашият готварски плот разполага с различни функции за настройка на времето на готовене:

- Таймер за изключване
- Таймер
- Продължителност

9.1 Таймер за изключване

С тази функция можете да програмирате времето за готовене за една или няколко готварски зони. След изтичане на времето готварската зона автоматично се изключва.

Таймер за изключване включване

1. Избиране на готварска зона и степен на мощност.
2. Докоснете на готварската зона свети.
3. През следващите 10 секунди настройте в диапазона на регулиране желаното време на готовене.
 - Натиснете върху +: 30 минути
 - Натиснете върху -: 10 минути
4. Докоснете , за да потвърдите избраната настройка.
- ✓ Времето на готовене започва да тече.
- ✓ След изтичане на времето на готовене прозвучава сигнал.
5. Докоснете произволен символ.
- ✓ Индикациите угасват и сигналът спира.

Таймер за изключване Промяна или изключване

1. Изберете котлона и докоснете .
2. За да изтриете времето, променете в зоната за настройка времето на готовене или поставете на 00.

8.2 Активиране на PowerMove

Изискване: Поставяйте само един готварски съд върху Flex Zone.

1. Изберете единия от двата котлона на Flex Zone.
2. Докоснете .
- ✓ Индикаторът до и степента за готовене в зоната, в която се намира готварският съд, светят.
- ✓ Функцията е включена.

Бележка: Степените на мощност на зоните могат да се променят по време на процеса на готовене.

8.3 Деактивиране на PowerMove

- Докоснете .
- ✓ Индикаторът до угасва.
- ✓ Функцията е изключена.

9.2 Таймер

Позволява активирането на таймер от 0 до 99 мин. Тази функция независимо от котлоните и другите настройки. Готварските зони не се изключват автоматично.

Таймер включване

1. Докоснете .
- ✓ В индикатора светва 00.
2. Настройте желаното време в зоната за настройка.
 - Натиснете върху +: 10 минути
 - Натиснете върху -: 05 минути
3. Докоснете , за да потвърдите избраната настройка.
- ✓ Времето започва да тече.
- ✓ След изтичане на времето на готовене прозвучава сигнал.
4. Докоснете .
- ✓ Индикациите угасват и сигналът спира.

Таймер Промяна или изключване

1. Докоснете .
2. В зоната на настройка променете времето или поставете на 00, за да изтриете времето.
3. Докоснете , за да потвърдите избраната настройка.

9.3 Продължителност

Функцията хронометър показва изминалото време от активирането.

Продължителност включване

- Докоснете .
- ✓ В индикатора светва 00.
- ✓ Времето започва да тече.

Продължителност изключване

- Докоснете .

- ✓ Индикаторите на функцията за време на програмиране угасват.
- ✓ Функцията е изключена.

10 PowerBoost

С тази функция нагрявате големи количества вода по-бързо отколкото с .

Тази функция е налична за всички котлони, ако не се използва друга готварска зона от същата група. В противен случай в индикацията мигат избраният котлон  и  . След това автоматично се настройва 

10.1 PowerBoost включване

1. Изберете готварската зона.

2. Докоснете .

- ✓  и  светят.
- ✓ Функцията е включена.

Бележка: Тази функция можете да включите и при готовне със взаимозависима Flex Zone.

10.2 PowerBoost изключване

1. Изберете готварската зона.
 2. Докоснете .
- ✓  и  вече не се показват.
 - ✓ В готварската зона светва .
 - ✓ Функцията е изключена.

Бележка: За да се предпазят елементите на електрониката във вътрешността на готварския плот, тази функция при определени обстоятелства се изключва автоматично.

11 PanBoost

С тази функция готварският съд се загрява предварително по-бързо отколкото с .

Тази функция е налична за всички котлони, ако не се използва друга готварска зона от същата група. В противен случай в индикацията мигат избраният котлон  и  . След това автоматично се настройва 

11.1 Препоръки за приложение

- Използвайте само студени съдове.
- Използвайте съдове с напълно равно дъно. Не използвайте съдове с тънко дъно.
- Никога не загрявайте празни съдове или олио, масло или мазнина без надзор.

- Не поставяйте капак върху съда.

11.2 PanBoost включване

1. Изберете готварската зона.
 2. Натиснете  два пъти.
- ✓  и  светят.
 - ✓ Функцията е включена.

Бележка: Тази функция можете да включите и при готовне със взаимозависима Flex Zone.

11.3 PanBoost изключване

1. Изберете готварската зона.
 2. Докоснете .
- ✓  и  изгасват.
 - ✓ В готварската зона светва .
 - ✓ Функцията е изключена.

Бележка: Тази функция се изключва автоматично след 30 секунди.

12 Функция за поддържане в топло състояние

Тази функция можете да използвате, за да разтопявате шоколад или масло и да поддържате топли ястията.

12.1 Активиране на функция за поддържане в топло състояние

1. Изберете желания котлон.

2. През следващите 10 секунди докоснете символа .
- ✓  свети.
 - ✓ Функцията е активирана.

12.2 Деактивиране на функцията за поддържане в топло състояние

1. Изберете готварската зона.

2. Докоснете L.

L угасва.

- ✓ Функцията е деактивирана.

13 Функция за обезопасяване спрямо деца

Готварският плот е оборудван с функция за защита от деца. Така предотвратявате включване на готварския плот от деца.

13.1 Функция за обезопасяване спрямо деца включване

Изискване: Готварският плот трябва да е изключен.

- ▶ Докоснете за 4 секунди.
- ✓ свети в продължение на 10 секунди.
- ✓ Готварският плот е блокиран.

13.2 Функция за обезопасяване спрямо деца изключване

- ▶ Докоснете за 4 секунди.
- ✓ Блокирането е отменено.

13.3 Автоматична функция за обезопасяване спрямо деца

Можете да активирате защитата от деца и автоматично с всяко изключване на готварския плот.

В глава „Основни настройки“ ще научите как да включите и изключите функцията → Страница 30.

14 Защита при почистване

Позволява блокирането на панела за обслужване за почистване, за да не се разместят неволно настройките. Блокировката няма въздействия върху главния ключ.

14.1 Защита при почистване включване

- ▶ Докоснете . Прозвучава сигнал.
- ✓ Панелът за обслужване е блокиран в продължение на 35 секунди.

14.2 Защита при почистване изключване

За да изключите предсрочно функцията.

- ▶ Докоснете .
- ✓ Панелът за обслужване е отблокиран.

15 Индивидуално изключване безопасност

Функцията за безопасност се активира, ако зона за готовене се използва дълго време и не променяте никакви настройки. Котлонът показва и се изключва.

Времето от 1 до 10 часа зависи от избраната степен за готовене.

Натиснете произволен бутон.

16 Основни настройки

Можете да настроите основните настройки на Вашия уред според Вашите нужди.

16.1 Общ преглед на основните настройки

Индика- тор	Настройка	Стойност
/	Функция за обезопасяване спрямо деца	- Ръчно. ¹ / Автоматично. 2 – Изключено.

¹ Фабрична настройка

Индика- тор	Настройка	Стойност
с 2	Акустични сигнали	0 – Сигналите за потвърждение и грешка са изключени. 1 – Само сигналът за грешка е включен. 2 – Само сигналът за потвърждение е включен. 3 – Всички сигнални тонове са включени ¹ .
с 3	Индикация на потреблението на енергия Тази функция показва общото потребление на електроенергия от включването до изключването на уреда. Точността на индикацията зависи също от качеството на напрежението на електрическата мрежа.	0 – Изключено. 1 – Включено.
с 5	Автоматично изключване на зоната за готовене	00 - навън. ¹ 01-99 - Време до автоматичното изключване.
с 6	Продължителност на сигналния тон за край на таймера	1 – 10 секунди 2 – 30 секунди 3 – 1 минута ¹ .
с 7	Ограничение на мощността Позволява при нужда ограничаване на общата мощност на готварския плот, ако е нужно, поради особеностите на Вашата електроинсталация. Наличните настройки зависят от максималната мощност на готварския плот. Точни данни ще откриете върху табелката с техническите данни. Ако функцията е активна и готварският плот достига настроената граница на мощността, се показва _ и не можете да избирате по-висока степен за готовене.	0 - Изключено. Максимална мощност на готварския плот ¹ . 1 - 1000 W. Най-ниска мощност. 2 - 1500 W. ... 3 - 3000 W. Препоръчано за 13 ампера. 3 - 3500 W. Препоръчано за 16 ампера. 4 - 4000 W. 4 - 4500 W. Препоръчано за 20 ампера. ... 9 - Максимална мощност на готварския плот.
с 9	Време на избор на котлон	0 - Неограничено: Можете да настроите последно избрания котлон без повторно избиране. 1 - Ограничено: Можете да настроите последно избрания котлон в рамките на 10 секунди след избора. След това трябва да изберете отново котлона преди настройването. ¹
с 11	PowerMove Позволява промяната на предварително настроените степени за готовене на трите зони на гъвкавата готварска зона. Изберете за целта една от двете готварски зони, настройте желаната степен за готовене в зоната за настройка и докоснете , за да потвърдите новата степен за готовене и да изберете следващата зона за готовене.	9 - Предварително настроена степен за готовене за предната готварска зона. 5 - Предварително настроена степен за готовене за средната готварска зона. 1 - Предварително настроена степен за готовене за задната готварска зона.
с 12	Тест на готварския съд С функцията можете да проверите качеството на готварския съд.	0 - Не е подходящо. 1 - Не е оптимално. 2 - Подходящо.
с 0	Връщане към фабричните настройки	0 - Индивидуални настройки ¹ . 1 - Фабрични настройки.

¹ Фабрична настройка

16.2 Към основните настройки

Изискване: Готварският плот трябва да е изключен.

1. За да включите готварския плот, докоснете **①**.
2. В рамките на следващите 10 секунди докоснете символа **Ψ** за 4 секунди.

Продуктова информация	Индикатор
Списък на техническите служби об- служване на клиенти (TK)	0 /
Фабричен номер	Fd

Продуктова информация	Индикатор
Фабричен номер 1	02.
Фабричен номер 2	0.5

- ✓ Първите четири индикации дават информация за продукта. За да извикате отделните индикатори, докоснете зоната за настройка.
- 3. За да достигнете до основните настройки, докоснете
- ✓ и светят с редуване както и като предварително настроена стойност.

4. Докоснете многократно докато желаната функция не се покаже.
5. Изберете желаната настройка в зоната за настройка.
6. Докоснете за 4 секунди.
- ✓ Настройките са запаметени.

16.3 Прекъсване на промяната на основните настройки

- Докоснете .
- ✓ Всички промени се отхвърлят и не се запаметяват.

17 Тест на готварския съд

Качеството на готварския съд има голямо влияние върху бързината и резултата от процеса на готвене. С тази функция можете да проверите качеството на готварския съд.

Преди проверката се уверете, че размерът на дъното на готварския съд съвпада с размера на използвания котлон.

Достъпът става през основните настройки.

→ Страница 30

17.1 Извършете Тест на готварския съд

Гъвкавата готварска зона е настроена като единствена готварска зона, така че да проверява само един готварски съд.

1. При стайна температура поставете готварския съд с ок. 200 мл вода централно върху готварската зона, която най-добре отговаря на размера на дъното на готварския съд.
2. Извикайте основните настройки и изберете / .

3. Докоснете зоната за настройка. В котлоните мига индикаторът —.
- ✓ Тестът е в ход.
- ✓ След 10 секунди в индикаторите на котлоните се показва резултатът.

17.2 Проверка на резултат

От следната таблица можете да разберете какво означава резултатът за качеството и бързината на процеса на готвене.

Резултат

- | | |
|--|---|
| | Готварският съд не е подходящ за котлона и поради това не се загрява. |
| | Готварският съд се нагрява по-бавно от очакваното и процесът на готвене не преминава оптимално. |
| | Готварският съд се загрява правилно и процесът на готвене е наред. |

За да активирате тази функция, докоснете зоната за настройка.

18 Почистване и поддръжка

Почиствайте и поддържайте старательно Вашия уред, за да съхраните неговата функционалност за дълго време.

18.1 Почистващи средства

Подходящи почистващи препарати и стъргалки за стъкло можете да закупите чрез отдела по обслужване на клиенти, в търговската мрежа или в онлайн магазина www.neff-international.com.

ВНИМАНИЕ!

Неподходящи почистващи средства могат да повредят повърхностите на уреда.

- Никога не използвайте неподходящи почистващи средства.
- Не използвайте почистващи средства, докато готварският плот е все още горещ. Това може да доведе до следи по повърхността.

Неподходящи почистващи средства

- Неразреден препарат за миене на чинии
- Почистващ препарат за съдомиялни машини
- Абразивни средства
- Агресивни почистващи препарати, напр. спрей за почистване на фурни или препарат за отстраняване на петна
- Груби гъби
- Уреди за почистване под налягане и пароструйки

18.2 Почистване на готварския плот

Почиствайте готварския плот след всяка употреба, за да не загарят остатъците от готвенето.

Изискване: Готварският плот трябва да е студен. При петна от захар, пластмаса или алуминиево фолио не оставяйте готварския плот да се охлажда.

1. Отстранете силни замърсявания със стъргалка за стъкло.

2. Почистете готварския плот с препарат за почистване на стъклокерамика.

Спазвайте съветите за почистване върху опаковката на почистващото средство.

Съвет: Добри резултати от почистването се постигат със специална гъба за стъклокерамика.

18.3 Почистване на рамката на готварския плот

Ако след употреба има мръсотия или петна по рамката на готварския плот, почистете ги.

Бележка: Не използвайте стъргалки за стъкло.

- Почистете рамката на готварския плот с горещ миц разтвор и мека кърпа.

Преди употреба добре измивайте новите гъби.

- Подсушете с мека кърпа.

19 Отстраняване на неизправности

Можете да отстраниТЕ самостоително малки неизправности по Вашия уред. Преди да се свържете с отдела по обслужване на клиенти, направете справка с информацията за отстраняване на неизправности. Така ще избегнете ненужни разходи.

⚠ ПРЕДУПРЕЖДЕНИЕ – Опасност от нараняване!

Некомпетентно извършените ремонти представляват опасност.

- Само обучен специализиран персонал трябва да извършва ремонти на уреда.
- Ако уредът е дефектен, се свържете с отдела по обслужване на клиенти.

⚠ ПРЕДУПРЕЖДЕНИЕ – Опасност от токов удар!

Некомпетентно извършените ремонти представляват опасност.

- Само обучен за целта специализиран персонал трябва да извършва ремонти на уреда.
- За ремонта на уреда трябва да се използват само оригинални резервни части.
- Ако кабелът за свързване към мрежата на този уред бъде повреден, той трябва да се смени със специален кабел за свързване към мрежата, който може да се закупи от производителя или неговия отдел по обслужване на клиенти.

19.2 Указания в полето за индикация

Неизправност	Причина и отстраняване на неизправности
Не свети индикатор.	<p>Електрозахранването е прекъснато.</p> <ul style="list-style-type: none"> С помощта на друг електрически уред проверете дали няма спиране на електrozахранването.
	<p>Уредът не е свързан съгласно електрическата схема.</p> <ul style="list-style-type: none"> Свържете уреда според електрическата схема.
	<p>Повреда в електрониката</p> <ul style="list-style-type: none"> Ако не можете да отстраниТЕ повредата, информирайте техническата служба за обслужване на клиентите.
Индикаторите мигат.	<p>Обслужващият панел е мокър или е покрит от предмет.</p> <ul style="list-style-type: none"> Изсушете панела за обслужване или отстранете предмета.
<i>F2, F4, E 70/15, E 8201, E 8208</i>	<p>Електрониката е прегряла и един или всички котлони са се изключили.</p> <ul style="list-style-type: none"> Изчакайте докато електрониката се охлади достатъчно. След това докоснете произволен бутон на панела за обслужване.

Неизправност	Причина и отстраняване на неизправности
F5 + степен на мощност и сигнален тон	Горещ съд за готвене е в зоната на панела за обслужване. Така електрониката може да прегрее. <ul style="list-style-type: none">▶ Отстранете готварския съд. Индикацията за грешка угасва след кратко време. Можете да продължите готвенето.
F5 и звуков сигнал	Горещ съд за готвене е в зоната на панела за обслужване. Котлонът е бил изключен с цел защита на електрониката. <ul style="list-style-type: none">▶ Отстранете готварския съд. Изчакайте няколко секунди. Докоснете произволно поле за обслужване. Когато индикацията за грешка угасне, можете да продължите да готвите.
F1/F6	Котлонът е прегрял и е изключен за защита на работната повърхност. <ul style="list-style-type: none">▶ Изчакайте докато електрониката се охлади достатъчно и след това отново включете котлона.
F8	Котлонът е работел по-дълго време и без прекъсване. <ul style="list-style-type: none">▶ Индивидуално изключване безопасност се е включил. Докоснете произволен символ, за да изключите индикатора, за да можете да настроите котлона.
E 9000/E9010	Работното напрежение е грешно и е извън нормалния работен диапазон. <ul style="list-style-type: none">▶ Свържете се с електроснабдителя.
U400	Готварският плот не е свързан правилно. <ul style="list-style-type: none">▶ Разкачете готварския плот от електрическата мрежа. Свържете готварския плот според електрическата схема.
dE	Демо режимът е активиран. <ul style="list-style-type: none">▶ Разкачете готварския плот от електрическата мрежа. Изчакайте 30 секунди и свържете готварския плот. Докоснете произволен сензор в рамките на следващите 3 минути. Демо режимът е деактивиран.

19.3 Нормални шумове на Вашия уред

Понякога индукционният уред може да причини шумове или вибрации като бърмчене, съскане, трракане, вентилаторни шумове или ритмични шумове.

20 Предаване за отпадъци

20.1 Предаване за отпадъци на излезли от употреба уреди

Чрез екологосъобразно предаване за отпадъци е възможна повторна употреба на ценни сировини.

1. Издърпайте от контакта щепсела на кабела за свързване към мрежата.
2. Прережете кабела за свързване към мрежата.
3. Предайте уреда за отпадъци по екологосъобразен начин.

Актуална информация относно начините на предаване за отпадъци ще получите от Вашия специализиран търговец, както и от съответната общинска или градска управа.



Този уред е обозначен в съответствие с европейската директива 2012/19/EC за стари електрически и електронни уреди (waste electrical and electronic equipment - WEEE). Тази директива регламентира валидните в рамките на ЕС правила за приемане и използване на стари уреди.

21 Отдел по обслужване на клиенти

Свързани с функционалността оригинални резервни части съгласно директивата относно екодизайна ще получите от нашия отдел по обслужване на клиенти

за период от минимум 10 години от пускането на пазара на Вашия уред в рамките на Европейското икономическо пространство.

Бележка: Услугите на отдела по обслужване на клиенти са бесплатни в рамките на условията на предлаганата от производителя гаранция.

Подробна информация относно гаранционния срок и гаранционните условия във Вашата страна ще получите от нашия отдел по обслужване на клиенти, Вашия търговец или на нашата уеб страница.

В случай че желаете да се свържете с отдела по обслужване на клиенти, са Ви необходими номерът на изделието (E-Nr.) и заводският номер (FD) на Вашия уред.

Данните за контакт на отдела по обслужване на клиенти ще намерите в приложения указател с отдели по обслужване на клиенти или на нашата уеб страница.

21.1 Номер на изделието (E-Nr.) и заводски номер (FD)

Номерът на изделието (E-Nr.) и заводският номер (FD) са посочени на фабричната табелка на уреда. Табелката с техническите данни ще намерите:

- на паспорта на уреда.
- на долната страна на готварския плот.

Продуктовият номер (E-Nr.) ще откриете върху стъклокерамиката. Индексът на отдела за обслужване на клиенти (KI) и производствения номер (FD) можете освен това да извикате в основните настройки → Страница 30 .

Можете да си запишете данните, за да разполагате своевременно с данните на Вашия уред и телефонния номер на отдела по обслужване на клиенти.

22 Тестови ястия

Тези препоръки за настройка са предназначени за институти, провеждащи изпитвания, с цел улеснено тестване на нашите уреди. Тестовете са извършени с наши комплекти готварски съдове за индукционни котлони. При нужда можете да го получите допълнително в специализираната търговска мрежа, от нашата техническа служба обслужване на клиенти или от нашия онлайн магазин.

22.1 Разтопяване на кувертюра

Съставки: 150 г тъмен шоколад (55 % какао).

- Тенджера Ø 16 см без капак
 - Варене: степен на мощност 1.

22.2 Загряване и поддържане в топло състояние на лещена яхния

Рецепта съгласно DIN 44550

Начална температура 20 °C

Загряване, без разбъркване

- Тенджера Ø 16 см с капак количество: 450 г
 - Нагряване: продължителност 1 мин. 30 сек., степен на мощност 9
 - Продължително готовене: степен на мощност 1.
- Тенджера Ø 20 см с капак количество: 800 г
 - Нагряване: продължителност 2 мин. 30 сек., степен на мощност 9
 - Продължително готовене: степен на мощност 1.

22.3 Загряване и поддържане в топло състояние на лещена яхния

Напр.: диаметър на лещата 5-7 мм. Начална температура 20 °C

След 1 мин. загряване разбъркайте

- Тенджера Ø 16 см с капак количество: 500 г
 - Загряване: продължителност ок. 1 мин. 30 сек., степен на мощност 9
 - Продължително готовене: степен на мощност 1.
- Тенджера Ø 20 см с капак количество: 1 кг
 - Загряване: продължителност ок. 2 мин. 30' сек., степен на мощност 9
 - Продължително готовене: степен на мощност 1.

22.4 Сос бешамел

Температура на млякото: 7 °C

- Тенджера Ø 16 см без капак Съставки: 40 г масло, 40 г брашно, 0,5 л мляко с 3,5 % масленост и щипка сол

Приготвяне на сос бешамел

1. Разтопете маслото, разбъркайте брашното и солта и загрейте всичко.
 - Загряване: продължителност 6 мин., степен на мощност 2
2. Добавете млякото към брашното и с постоянно разбъркване го оставете да заври.
 - Нагряване: продължителност 6 мин. 30 сек., степен на мощност 7
3. Когато съсът бешамел заври, оставете на котлон за още 2 мин. при постоянно бъркане.
 - Продължително готовене: степен на мощност 2

22.5 Варене на мляко с ориз с капак

Температура на млякото: 7 °C

1. Загрейте млякото, докато започне да се надига. Нагрявайте без капак. След 10 мин. нагряване разбъркайте.

2.Настройте препоръчителната степен на мощност и добавете към млякото ориз, захар и сол.

Време на готовене вкл. загряване прибл. 45 мин.

- Тенджера Ø 16 см Съставки: 190 г кръгъл ориз, 90 г захар, 750 мл мляко с 3,5 % масленост и 1 г сол
 - Загряване: продължителност ок. 5 мин. 30 сек., степен на мощност 8.
 - Продължително готовене: степен на мощност 3
- Тенджера Ø 20 см Съставки: 250 г кръгъл ориз, 120 г захар, 1 л мляко с 3,5 % масленост и 1,5 г сол
 - Загряване: продължителност ок. 5 мин. 30 сек., степен на мощност 8.
 - Продължаващо варене: степен на мощност 3, след 10 мин. разбъркайте

22.6 Варене на мляко с ориз без капак

Температура на млякото: 7 °C

1. Добавете съставките към млякото и загрейте при постоянно бъркане.

2. Когато млякото достигне ок. 90 °C, изберете препоръчителната степен на мощност и оставете за ок. 50 мин. на по-ниска степен.

- Тенджера Ø 16 см без капак Съставки: 190 г кръгъл ориз, 90 г захар, 750 мл мляко с 3,5 % масленост и 1 г сол
 - Загряване: продължителност ок. 5 мин. 30 сек., степен на мощност 8.
 - Продължително готвене: степен на мощност 3
- Тенджера Ø 20 см без капак Съставки: 250 г кръгъл ориз, 120 г захар, 1 л мляко с 3,5 % масленост и 1,5 г сол
 - Загряване: продължителност ок. 5 мин. 30 сек., степен на мощност 8.
 - Продължително готвене: степен на мощност 2.

22.7 Варене на ориз

Рецепта съгласно DIN 44550

Температура на водата: 20 °C

- Тенджера Ø 16 см с капак Съставки: 125 г дългозърнест ориз, 300 г вода и щипка сол
 - Загряване: продължителност ок. 2 мин. 30' сек., степен на мощност 9
 - Продължително готвене: степен на мощност 2
- Тенджера Ø 20 см с капак Съставки: 250 г дългозърнест ориз, 600 г вода и щипка сол
 - Загряване: продължителност ок. 2 мин. 30' сек., степен на мощност 9
 - Продължително готвене: степен на мощност 2.

22.8 Печене на свинска рибица

Начална температура на рибицата: 7 °C

- Тиган Ø 24 см без капак Съставки: 3 свински рибици, общо тегло около 300 г, 1 см дебели и 15 г слънчогледово олио
 - Загряване: продължителност ок. 1 мин. 30 сек., степен на мощност 9
 - Продължително готвене: степен на мощност 7

22.9 Приготвяне на палачинки

Рецепта съгласно DIN EN 60350-2

- Тиган Ø 24 см без капак Съставки: 55 мл тесто на палачинка
 - Нагряване: продължителност 1 мин. 30 сек., степен на мощност 9
 - Продължително готвене: степен на мощност 7

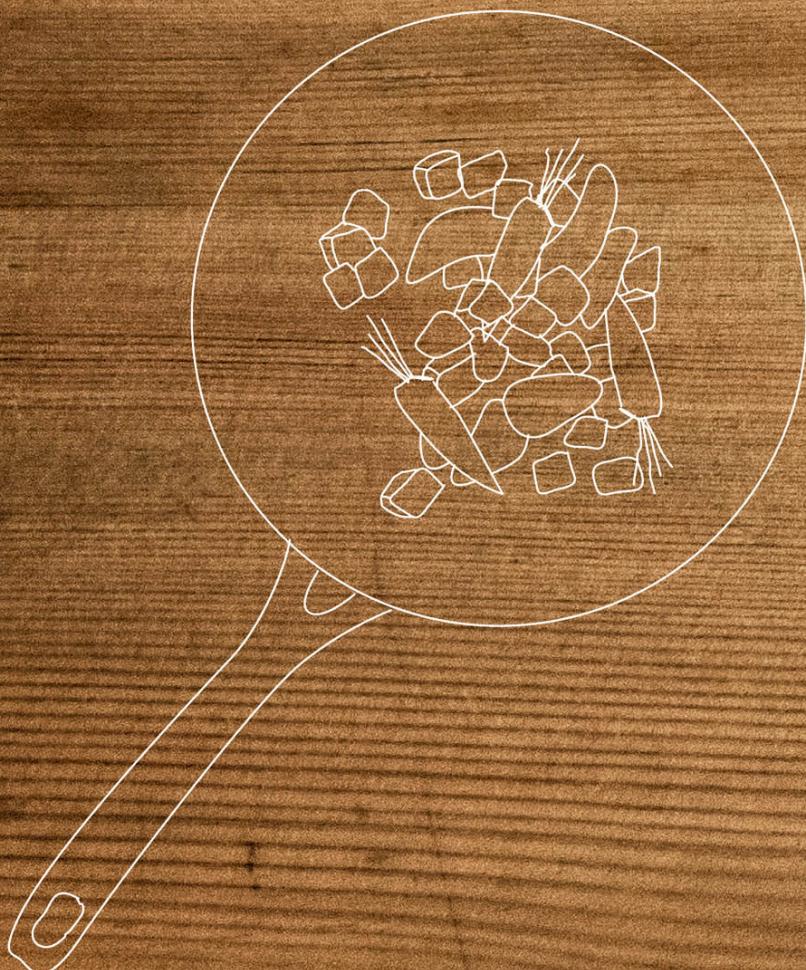
22.10 Пържене на дълбоко замразени картофки

- Тенджера Ø 20 см без капак Съставки: 2 л слънчогледово олио. За всеки процес на фритиране: 200 г дълбокозамразени картофки, 1 см дебели.
 - Загряване: Степен на мощност 9, докато олио-то не достигне температура от 180 °C.
 - Продължително готвене: степен на мощност 9









REGISTER YOUR PRODUCT
ONLINE NEFF-HOME.COM



BSH Hausgeräte GmbH
Carl-Wery-Straße 34
81739 München, GERMANY

9001763685
020623
sl, bg